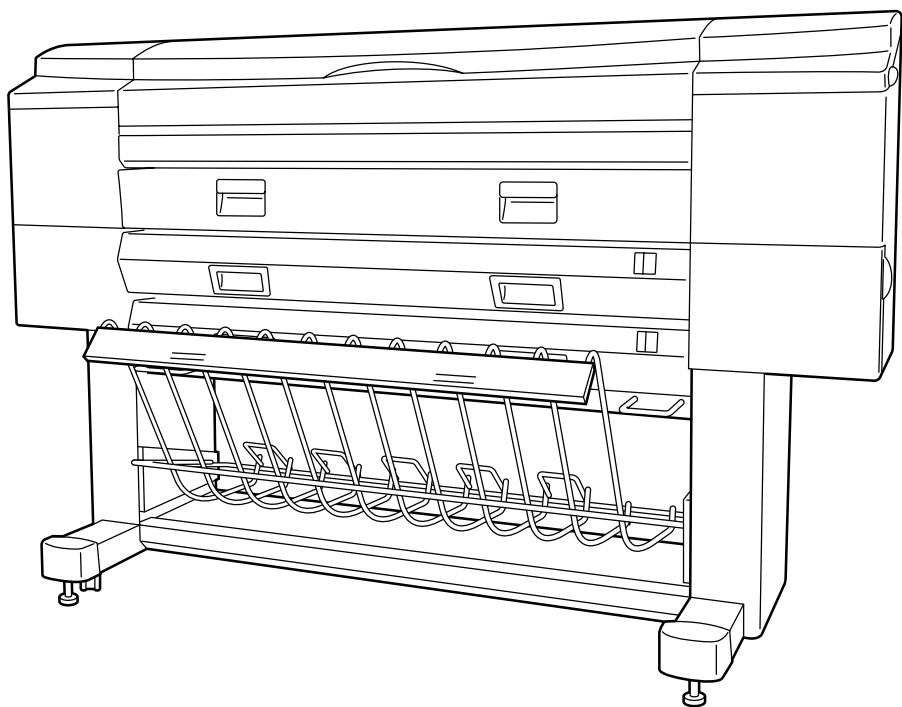


Canon

LARGE-FORMAT PRINTER

BJ-W9000



Manuale di Installazione

Per installare la stampante, vi preghiamo di attenervi alle istruzioni riportate nelle seguenti procedure di installazione.

- Il presente manuale descrive le procedure relative all'installazione della stampante.

Installate la stampante facendo riferimento alle procedure che seguono.

Preparazione ai lavori di installazione



- A. Precauzioni da adottare riguardo all'ambiente di installazione P.3
- B. Precauzioni da adottare prima dell'installazione P.4
- C. Denominazione di ciascuna parte P.5
- D. Spazio per l'installazione P.6
- E. Disimballaggio e verifica delle parti fornite P.7 to 13

Installazione della stampante



- F. Installazione della stampante P.14 to 20
- G. Collegamento del cavo di alimentazione P.21
- H. Impostazione della lingua P.22
- I. Livellamento della stampante P.23 to 27
- J. Montaggio delle cartucce inchiostro P.28 to 31
- K. Montaggio delle testine di stampa BJ P.32 to 34

Regolazione della stampante



- L. Riempimento dell'inchiostro/Impostazione della data e dell'ora P.35 to 39
- M. Caricamento della carta di stampa P.40 to 46
- N. Controllo delle prestazioni P.47 to 49

Collegamento al computer



- O. Collegamento al computer P.50 to 53

Riposizionamento della stampante*

- P. Trasferimento della stampante P.54 to 56

* Questa operazione va effettuata solamente qualora dovesse divenire necessario riposizionare la stampante successivamente alla prima installazione.

Page vuota

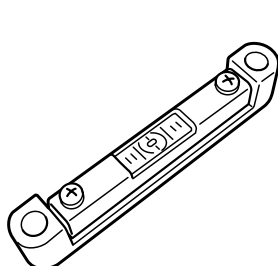
A Precauzioni da adottare riguardo all'ambiente di installazione

1. Evitate di installare la stampante in ambienti ad elevata temperatura ed umidità, ovvero a bassa temperatura ed umidità (la gamma di temperatura deve essere compresa tra 5°C [41°F] e 35°C [95°F], mentre la gamma di umidità deve essere compresa tra il 10% e il 90% RH).
2. Evitate ambienti esposti direttamente alla luce del sole (qualora ciò non risultasse possibile, provvedete ad ombreggiarli adeguatamente con tende).
3. Evitate ambienti caratterizzati da forti escursioni termiche.
4. Evitate ambienti molto polverosi.
5. Evitate ambienti soggetti a flussi diretti di aria proveniente da condizionatori o da ventilatori.
6. Evitate ambienti soggetti a vibrazioni.
7. Installate la stampante collocandola su pavimenti che ne supportino il peso (circa 288 kg) e in modo che la sua posizione sia stabile e non soggetta ad alcun tipo di vibrazione. Non installatela quindi nemmeno su tappeti che la possano rendere poco stabile o slivellata. Non rispettando queste indicazioni la qualità della stampa può degradarsi.
Qualora la stampante venisse collocata su pavimenti ritenuti non sufficientemente robusti oppure non potesse essere adeguatamente livellata, collocate prima un solido piano di appoggio (lastra di acciaio o struttura analoga) di superficie maggiore rispetto al fondo della stampante e, quindi, al di sopra di questa deponete la stampante stessa.

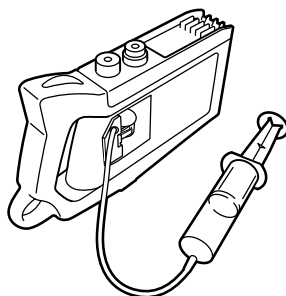
B Precauzioni da adottare prima dell'installazione

1. Per installare la stampante, oltre al corpo della stampante stessa è necessario procedere altresì all'installazione del relativo kit accessori.

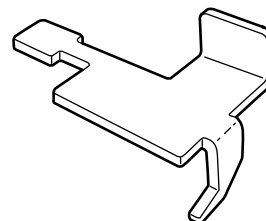
Per l'installazione vengono richiesti anche i due livelli (QY9-0101), la dispositivo di rilascio valvola (QY9-0111) e il dispositivo interruttore del coperchio (QY9-0103), i quali vanno quindi predisposti prima dell'inizio dei lavori.



Livello

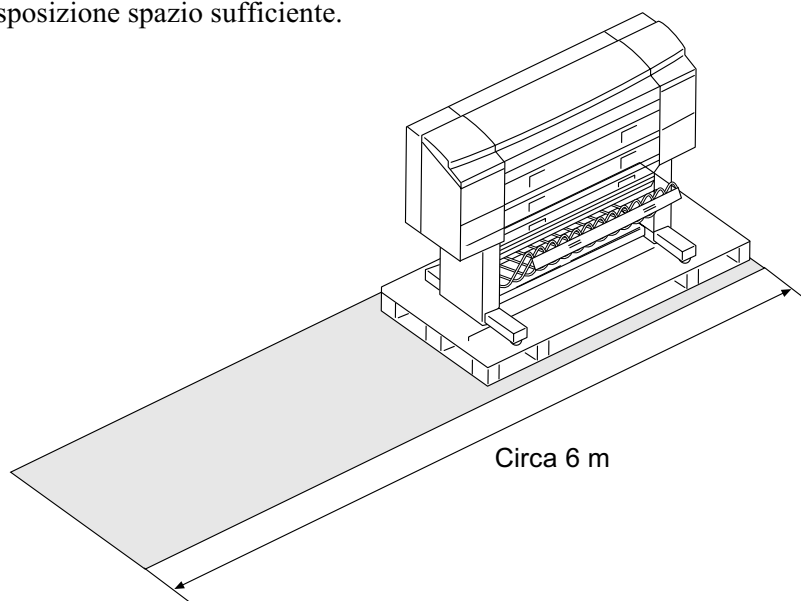


Dispositivo di rilascio valvola



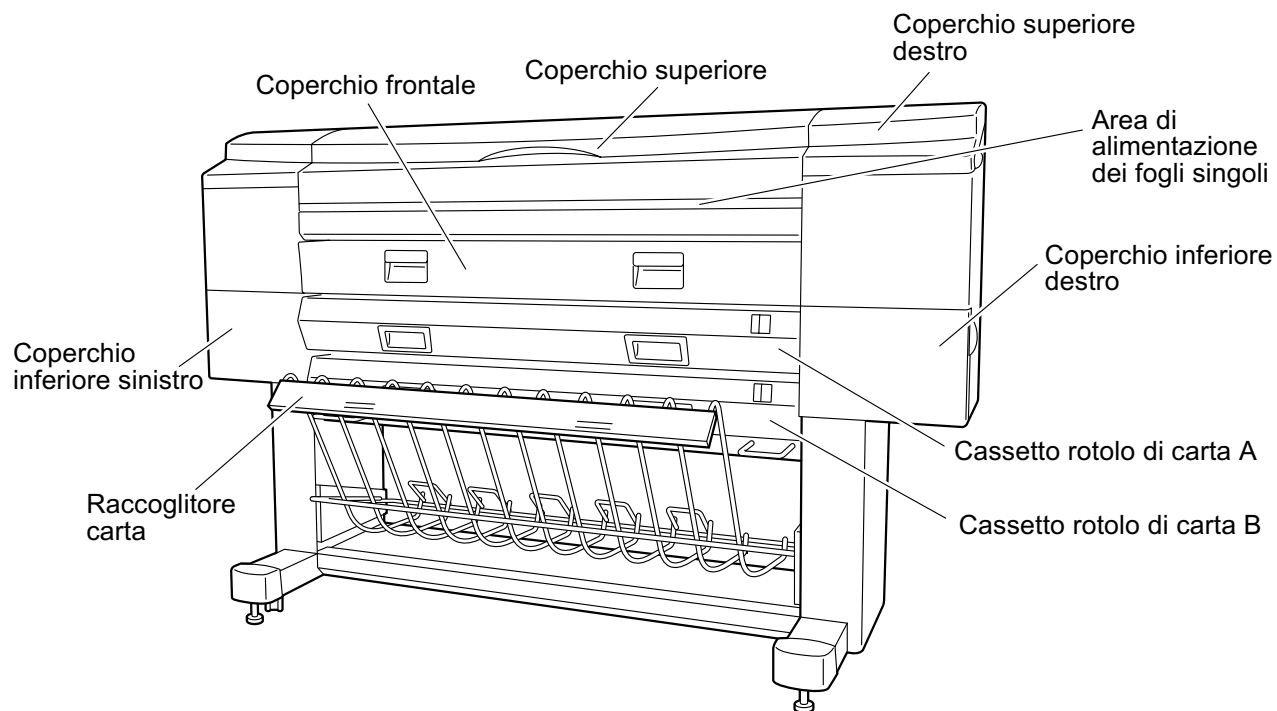
Dispositivo interruttore del coperchio

2. Prima di iniziare la procedura di installazione, assicuratevi che la stampante sia spenta, cioè il pulsante di alimentazione sia stato posto su OFF.
3. Il peso della stampante è di circa 288 kg. Una volta liberata dal materiale di imballo e di protezione, per il suo maneggio si rendono necessarie quattro o più persone.
4. Qualora divenisse necessario muovere o sollevare la stampante, assicuratevi di farlo solo mantenendola per le maniglie oppure afferrandola sul fondo e al centro tra i sostegni di destra e di sinistra. Non afferratela per altri punti.
5. Installate la stampante in luoghi in modo che al proprio intorno vi sia un ampio spazio libero. In particolare, quando la stampante viene fatta scendere sul pavimento mediante le due piastre di discesa, è necessario uno spazio libero di circa 6 m, il quale comprende altresì la lunghezza del pallet nella direzione di discesa. Prima del disimballaggio assicuratevi quindi che abbiate a disposizione spazio sufficiente.

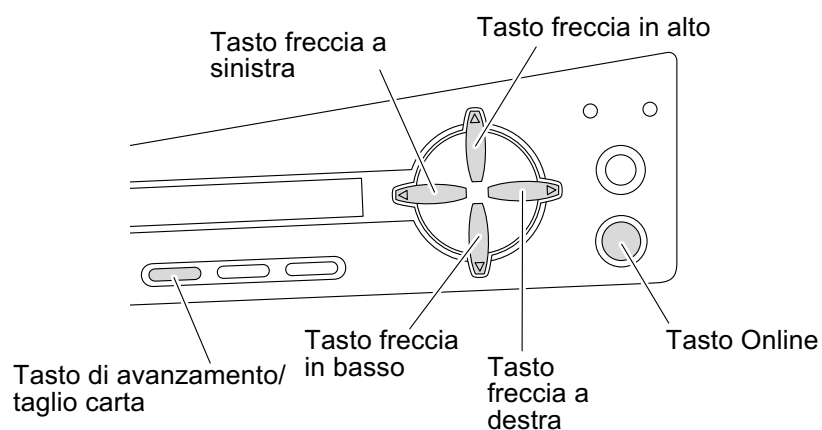


Per quanto riguarda le istruzioni relative all'uso della stampante, fate riferimento al "Manuale d'Istruzioni" e alla "Guida alla Stampa".

C Denominazione di ciascuna parte



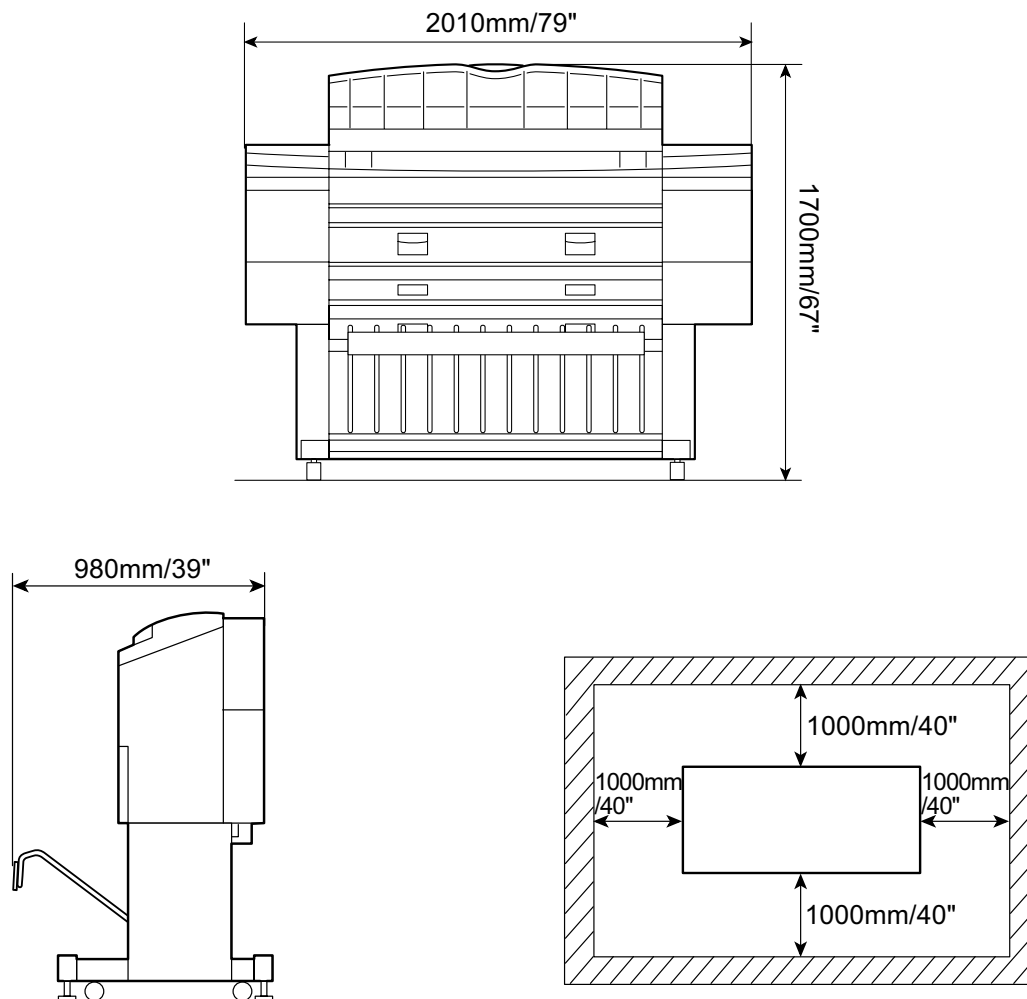
Corpo della stampante



Pannello di comando

D Spazio per l'installazione

Per facilitare l'utilizzo e la manutenzione della stampante, installatela in modo che al suo intorno vi sia abbondante spazio libero, come mostrato in figura.

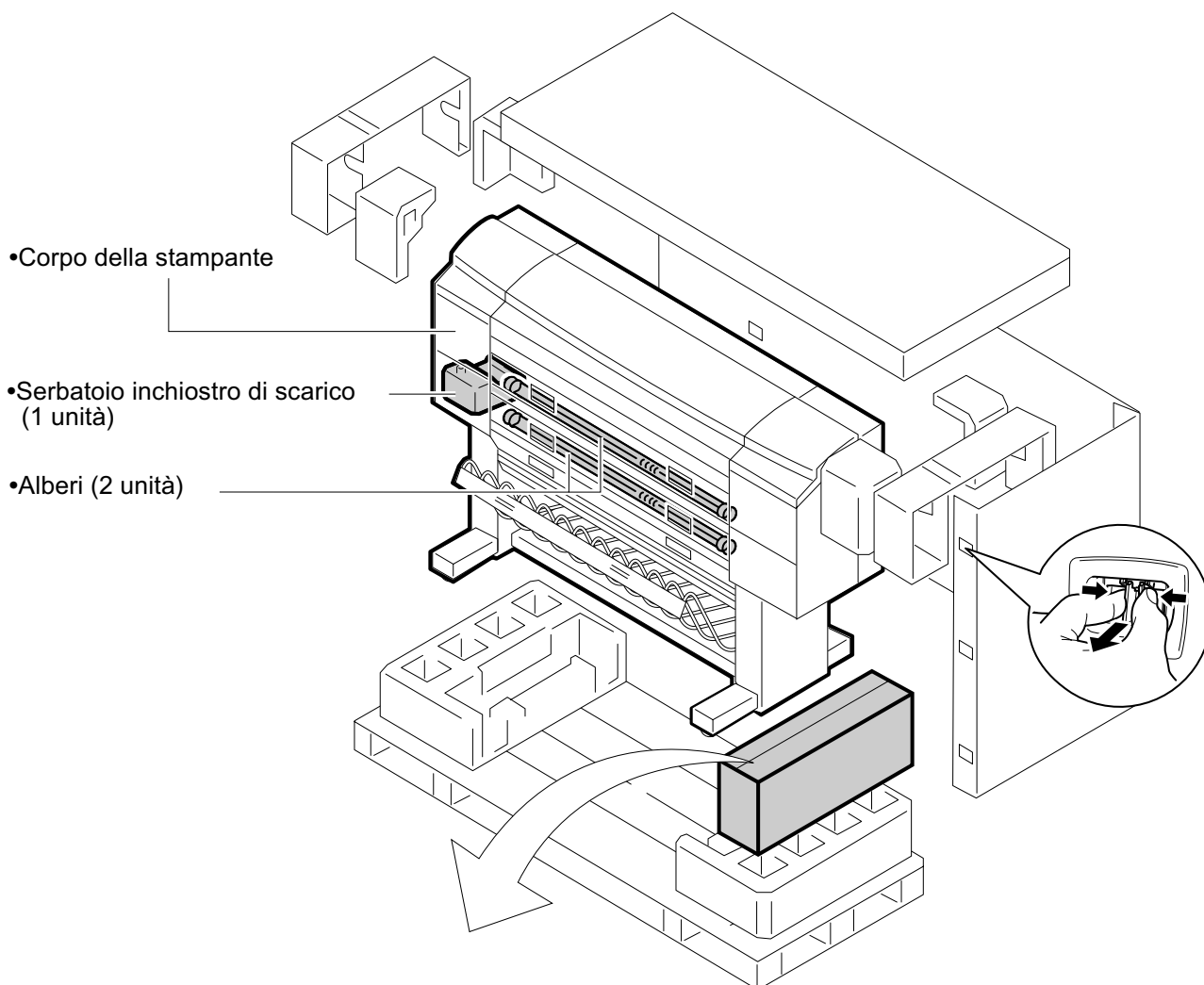


ATTENZIONE

Assicuratevi di usare la stampante in condizioni di corretto livellamento, ottenuto utilizzando un apposito livello. Qualora non si ottemperi a questa norma, la stampante potrebbe fornire prestazioni inferiori. Non installatela su superfici inclinate o su tappeti, ovvero su pavimenti facilmente soggetti a vibrazioni.

E Disimballaggio e verifica delle parti fornite

- 1** Disimballate il corpo della stampante assicurandovi che tutte le parti previste siano state regolarmente fornite e che, inoltre, non vi siano nè graffiature nè danneggiamenti.



•Corpo della stampante

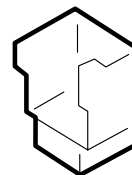
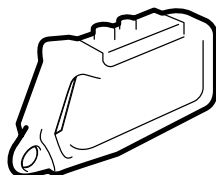
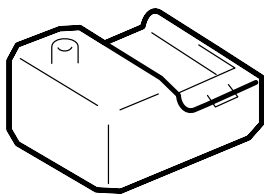
•Serbatoio inchiostro di scarico
(1 unità)

•Alberi (2 unità)

•Serbatoio inchiostro di
scarico (1 unità)

•Cartucce inchiostro
(6 colori:
1 cartuccia ciascuno)

•Testina di stampa BJ
(4 unità)

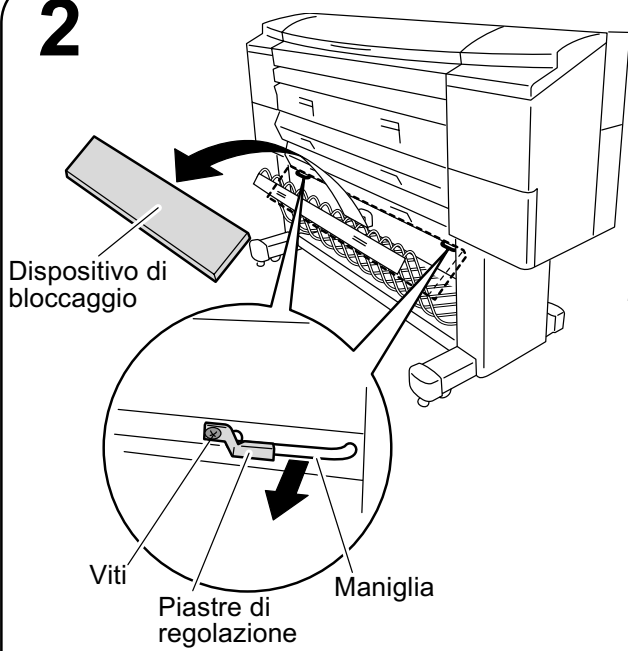


ATTENZIONE

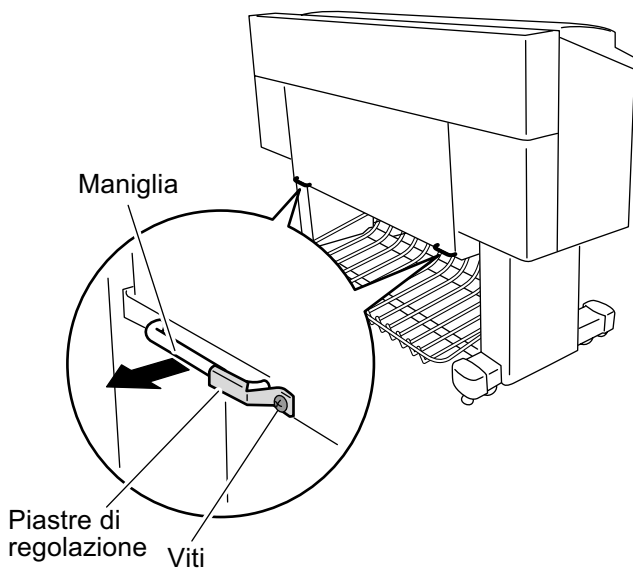
La stampante può essere collegata a computers dotati di interfaccia conforme allo standard Fast SCSI o all'hardware RIP. Dal momento che il cavo di interfaccia SCSI non è compreso nella fornitura, per procedere al collegamento fra la stampante e l'altra unità è necessario predisporre uno adeguato.

Per quanto riguarda le specifiche della stampante relative all'interfaccia SCSI, fate riferimento a Page 50 di questo stesso manuale, oppure al "Manuale di Istruzioni".

2



Lato frontale



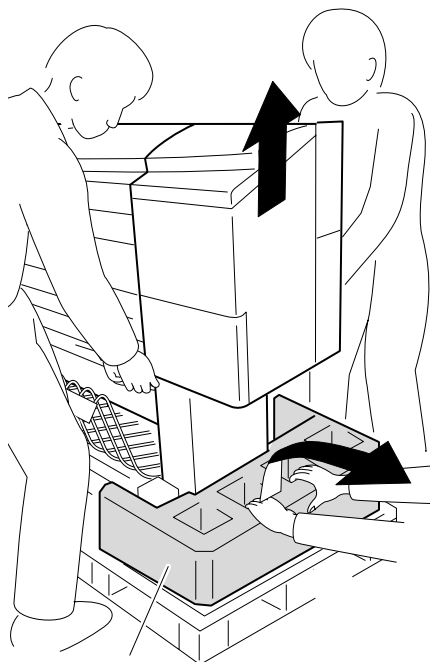
Lato posteriore

Rimuovete il dispositivo di bloccaggio. Dopo averlo rimosso, svitate le quattro viti sul lato anteriore e posteriore della stampante e, quindi, rimuovete le quattro piastre di regolazione.



ATTENZIONE

Una volta che la stampante viene rimossa dal luogo di installazione originario, rimontate le quattro piastre di regolazione e le quattro viti che erano state rimosse.

3

Materiale di protezione inferiore

Mantenendovi sul lato destro della stampante, sollevatela per le maniglie (situate sul lato frontale e su quello posteriore) e quindi, inclinandola, estraete e rimuovete il materiale di protezione inferiore come indicato in figura.

Una volta rimosso il materiale di protezione, fate lentamente riscendere la stampante.



ATTENZIONE

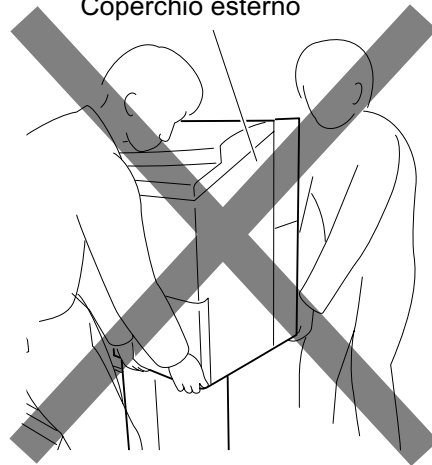
- Quando la stampante viene sollevata, afferratela per le maniglie oppure sul suo fondo tra i sostegni di destra e di sinistra.
- Sollevate la stampante in modo che il lato frontale risulti parallelo a quello posteriore.
- Poichè la stampante è pesante, fate molta attenzione a non procurarvi stiramenti alla schiena.



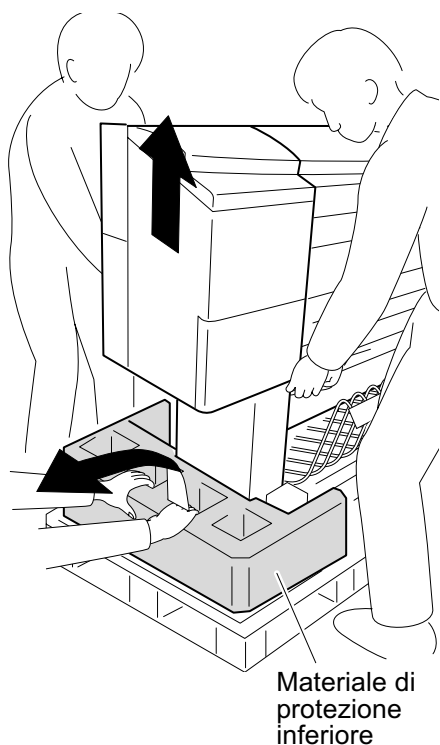
ATTENZIONE

Non afferrate mai la stampante per il coperchio, in quanto potrebbe deformarsi.

Coperchio esterno



4



Mantenendovi sul lato sinistro della stampante, sollevatela per le maniglie (situate sul lato frontale e su quello posteriore) e quindi, inclinandola, estraete e rimuovete il materiale di protezione inferiore come indicato in figura.

Una volta rimosso il materiale di protezione, fate lentamente riscendere la stampante.



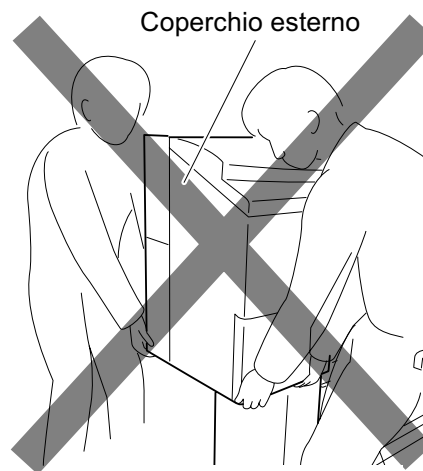
ATTENZIONE

- Quando la stampante viene sollevata, afferratela per le maniglie oppure sul fondo tra i sostegni di destra e di sinistra.
- Sollevate la stampante in modo che il lato frontale risulti parallelo a quello posteriore.
- poichè la stampante è pesante, fate molta attenzione a non procurarvi stiramenti alla schiena.



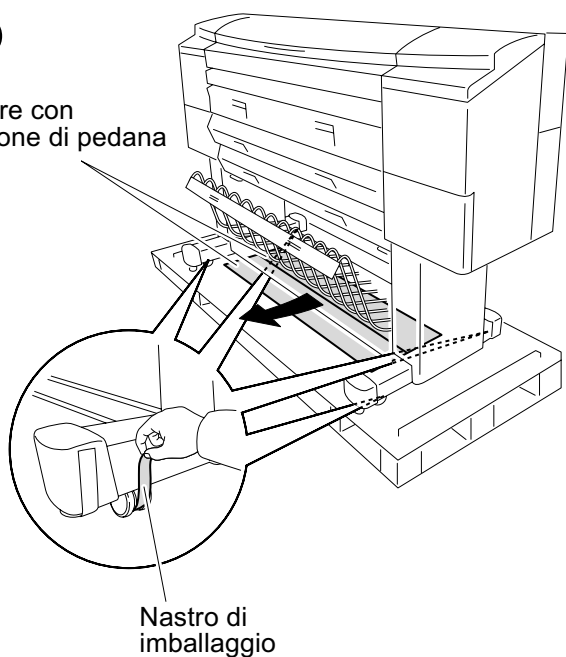
ATTENZIONE

Non afferrate mai la stampante per il coperchio, in quanto potrebbe deformarsi.



5

Piastre con
funzione di pedana

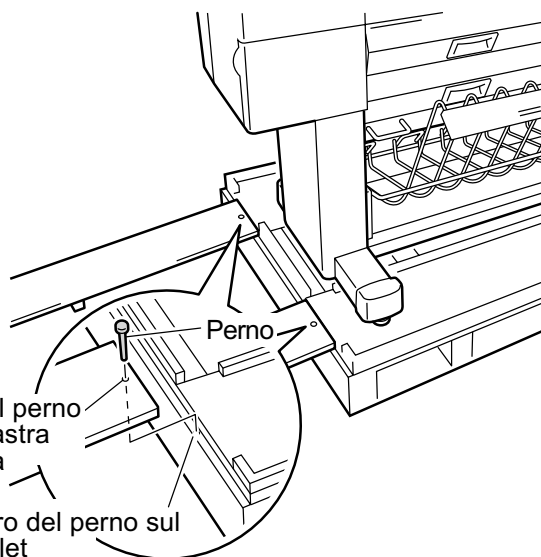


Da ogni ruota rimuovete il nastro di imballaggio. Rimuovete le due piastre con funzione di pedana situate al centro del pallet. Alle piastre sono fissate due perni.

6

Foro del perno
sulla piastra
inclinata

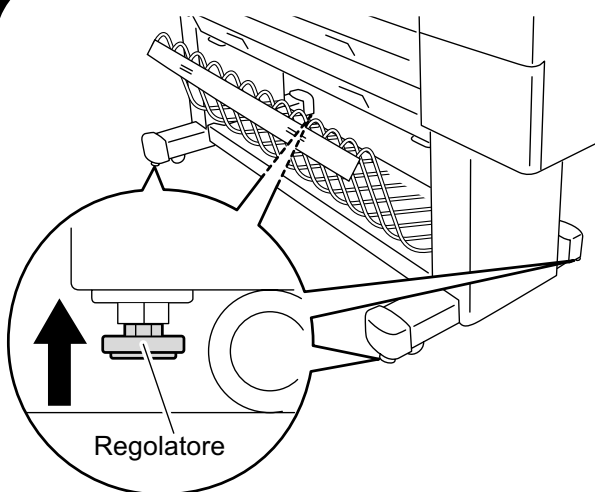
Foro del perno sul
pallet



Rovesciate la piastre ed inseritevi i due perni, allineando i fori situati sul pallet con quelli situati sulle piastre.

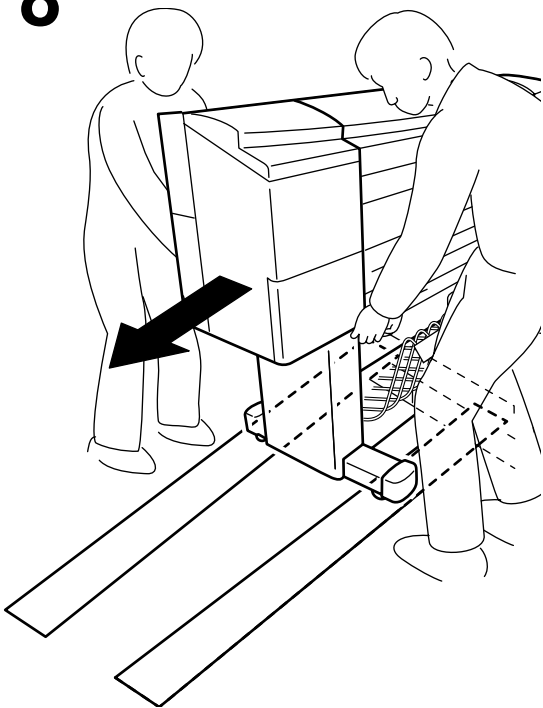
7

Regolatore



Assicuratevi che tutti e quattro i dispositivi di regolazione collocati sotto i piedi della stampante risultino completamente rientrati.

8



Collocate le ruote orientabili della stampante sulle due piastre ora divenute pedane e, quindi, estraete la stampante dal pallet facendola lentamente scendere sulle pedane stesse.



ATTENZIONE

- Durante questa fase, fate la massima attenzione a non lasciar fuoriuscire nessuna delle ruote orientabili dalle pedane o a lasciar cadere la stampante.
- Qualora divenisse necessario rimuovere la stampante, assicuratevi di farlo solo mantenendola per le maniglie oppure afferrandola sul fondo al centro tra i sostegni destro e sinistro.



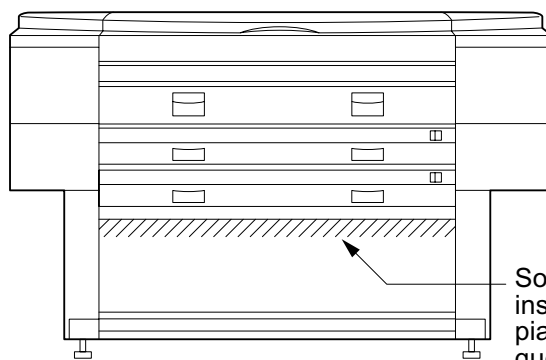
ATTENZIONE

Non afferrate mai la stampante per il coperchio, in quanto potrebbe deformarsi.



ATTENZIONE

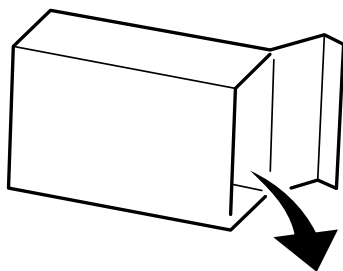
Qualora la stampante venisse rimossa per mezzo di un carrello a forche, per non deformarne il fondo assicuratevi prima di porvi al di sotto un solido ripiano.



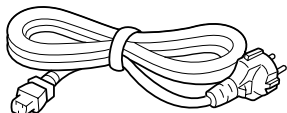
Sollevate la stampante inserendo una robusta piastra di appoggio in questo punto.

9

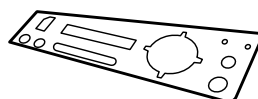
Sconfezionate il kit di accessori assicurandovi che non vi siano parti mancanti e che non risultino nè graffiate nè danneggiate.



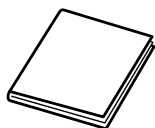
•Cavo di alimentazione



•Mascherina pannello di comando



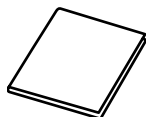
•Manuale d' Istruzioni



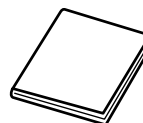
•Driver stampante su CD-ROM



•Manuale di Installazione
(presente documento)



•Guida alla Stampa

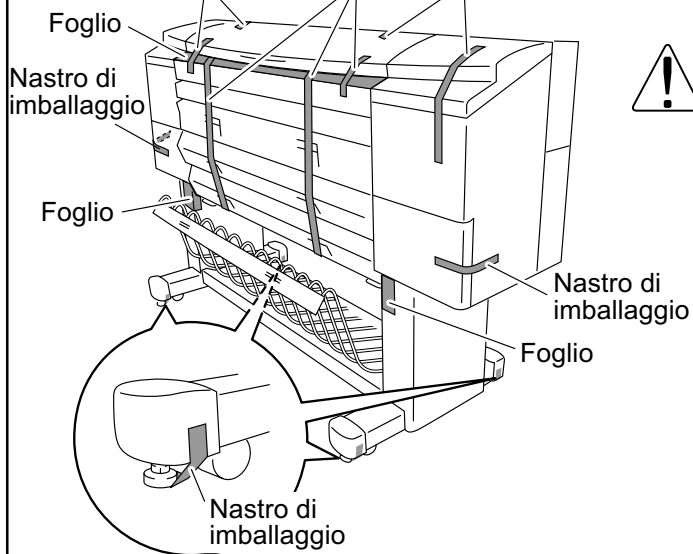


•Guida Rapida di Riferimento

•Garanzia

F Installazione della stampante

1 Nastro di imballaggio Nastro di imballaggio Nastro di imballaggio

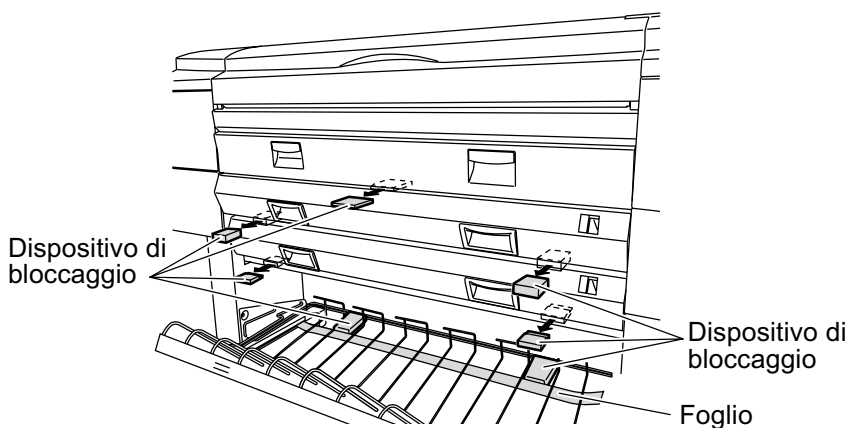


Rimuovete dalla stampante tutti i nastri di imballaggio, dispositivi di bloccaggio e foglio.

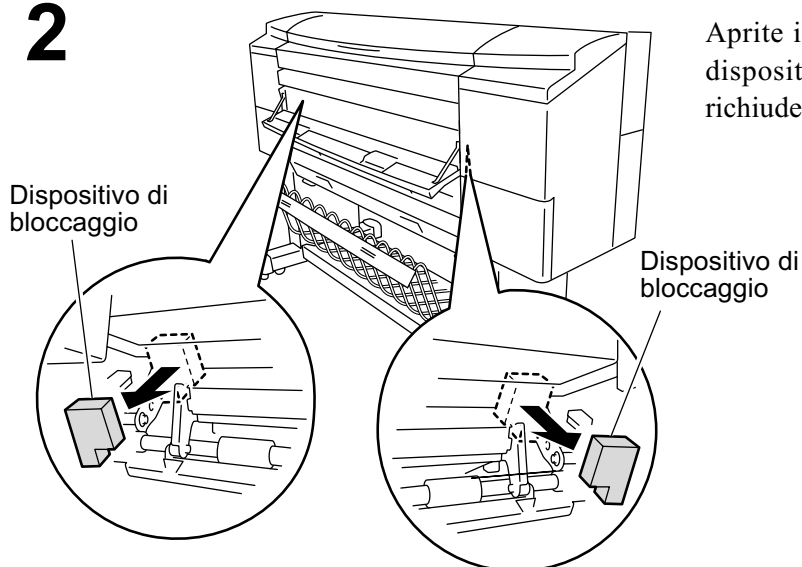


ATTENZIONE

I vari nastri di imballaggio e dispositivi di bloccaggio e foglio vanno rimossi solo una volta che la stampante è stata estratta dal pallet e portata sul luogo di installazione.

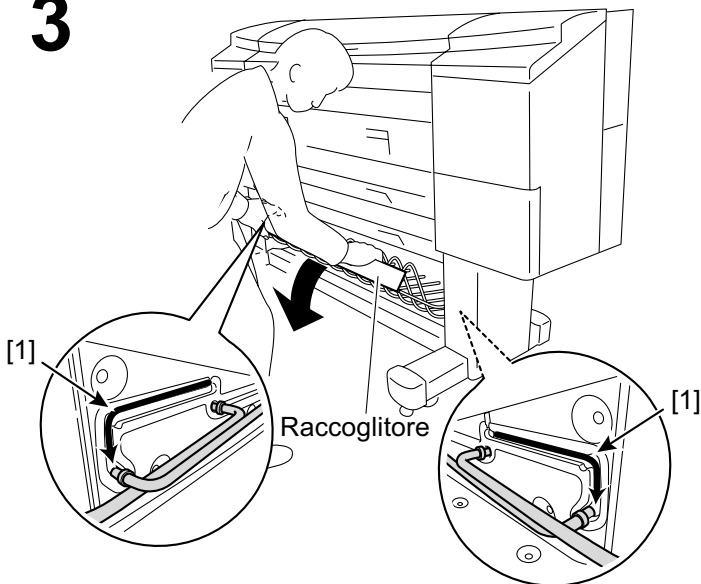


2



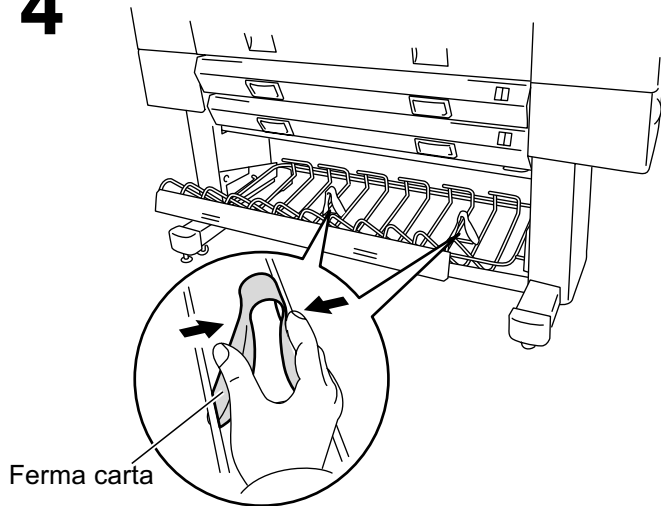
Aprire il coperchio frontale e rimuovete i due dispositivi di bloccaggio. Dopo la rimozione richiudete il coperchio.

3



Sistamate il raccoglitore della stampante nella posizione indicata in figura.
In “M-1 Caricamento del rotolo di carta”, dopo aver inserito il rotolo di carta nel relativo cassetto B, sistemate il raccoglitore nella posizione indicato con [1] in figura (posizione standard).

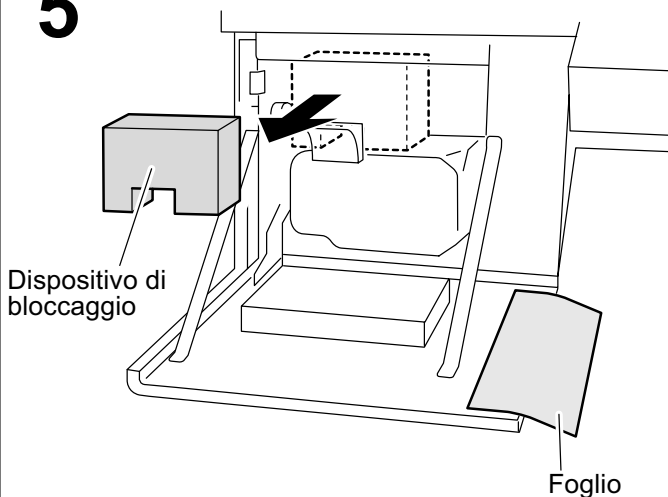
4



Il ferma carta risulta fissato al raccoglitore. Esso va rimosso quando nel raccoglitore vengono inseriti fogli di lunghezza di 1189mm o superiore (formato verticale A0).

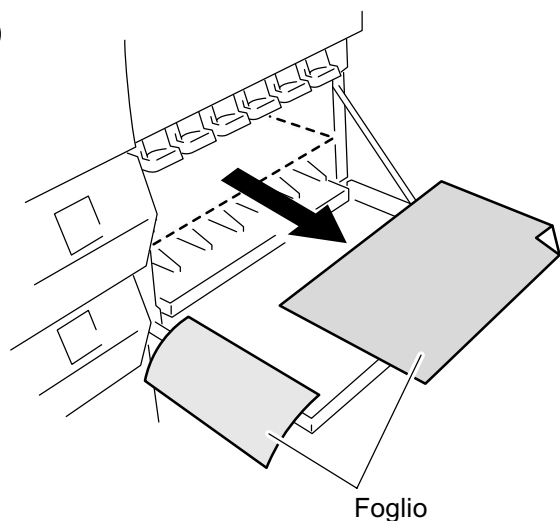
Il ferma carta va rimosso anche quando si inseriscono fogli singoli di oltre 1189mm di lunghezza (formato verticale A0) durante la fase descritta in “N-2 Test di stampa”.

5



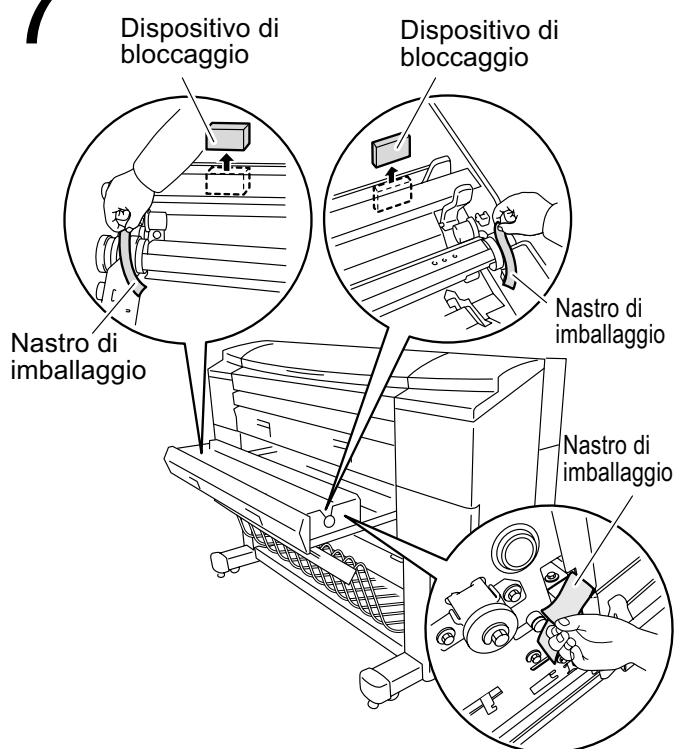
Apriete il coperchio inferiore sinistro e rimuovete il dispositivo di bloccaggio e foglio. Dopo la rimozione richiudete il coperchio.

6



Aprire il coperchio inferiore destro e rimuovere il foglio che vi si trova inserito. Dopo la rimozione richiudete il coperchio.

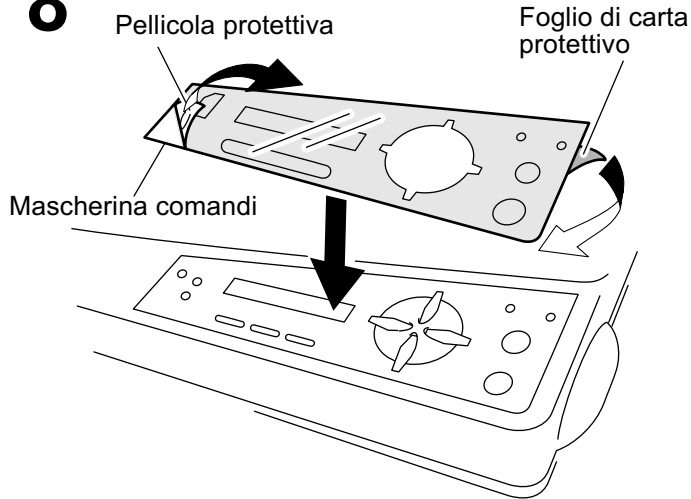
7



Aprire la cassetta del rotolo di carta A. Vi è un nastro di imballaggio blu ed un'etichetta collegata con un filo a spirale sul lato destro della cassetta. Rimuovete il nastro di imballaggio blu e quindi l'etichetta, srotolando il filo che la teneva legata. Subito dopo, rimuovete i nastri di imballaggio e i dispositivi di bloccaggio che si trovano all'interno della cassetta. Richiudete la cassetta A.

Procedete come sopra, rimuovete i nastri di imballaggio, i dispositivi di bloccaggio, l'etichetta e il filo ad essa collegato dalla cassetta B. Dopo la rimozione, richiudete la cassetta B.

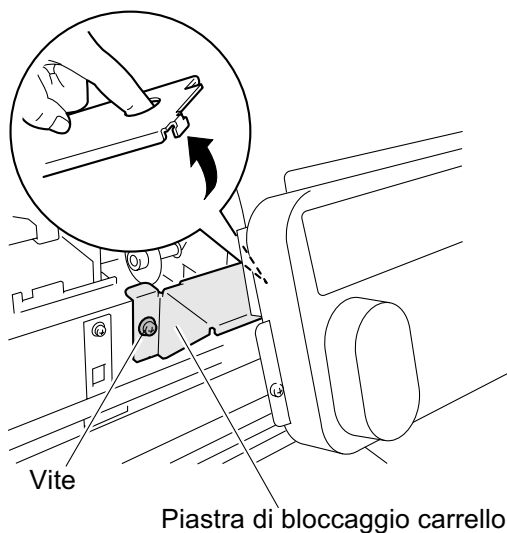
8



Dalla superficie posteriore della mascherina comandi staccate il foglio di carta protettivo e quindi fissate la mascherina sul pannello di comando.

Quindi staccate la pellicola protettiva dalla mascherina.

9



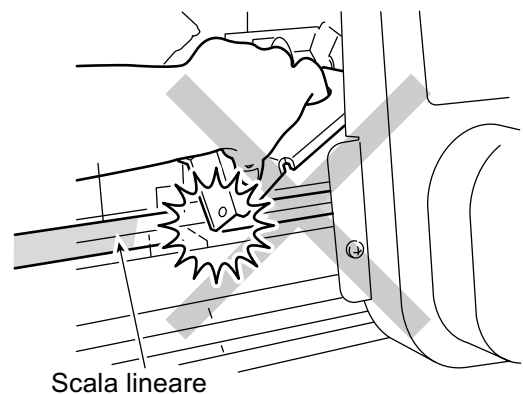
Apriete il coperchio superiore ed il coperchio superiore destro. Rimuovete la vite e la piastra di bloccaggio del carrello.

Sollevate la piastra di bloccaggio del carrello facendo presa con un dito sul foro superiore e sbloccando il gancio sul retro.

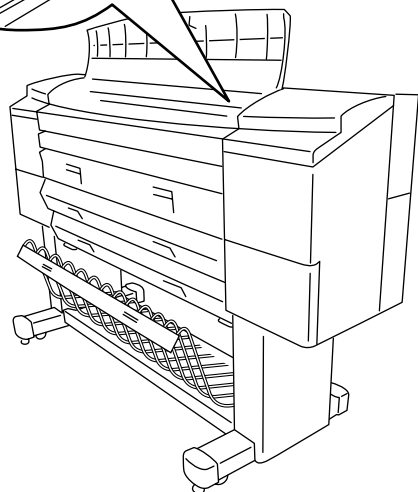
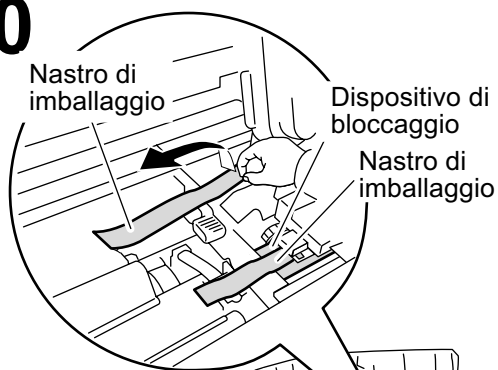


ATTENZIONE

Quando rimuovete la piastra di bloccaggio, fate attenzione a non urtarla con la scala lineare poichè, se questa venisse danneggiata, la stampante potrebbe non funzionare correttamente.



10



Quindi rimuovete il nastro di imballaggio e dispositivo di bloccaggio.

Dopo la rimozione, chiudete il coperchio superiore ed il coperchio superiore destro.

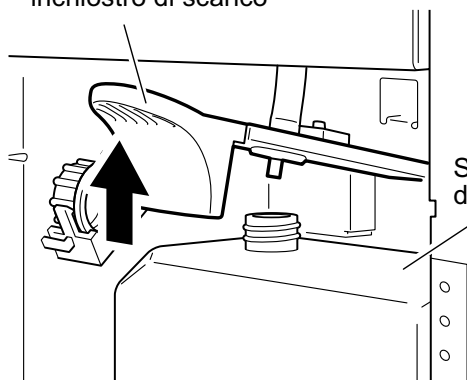


ATTENZIONE

Se la stampante dovesse essere impiegata con i nastri di imballaggio e i dispositivi di bloccaggio in posizione, si potrebbe verificare un guasto meccanico. Assicuratevi quindi di rimuovere tutti i suddetti dispositivi di bloccaggio.

11

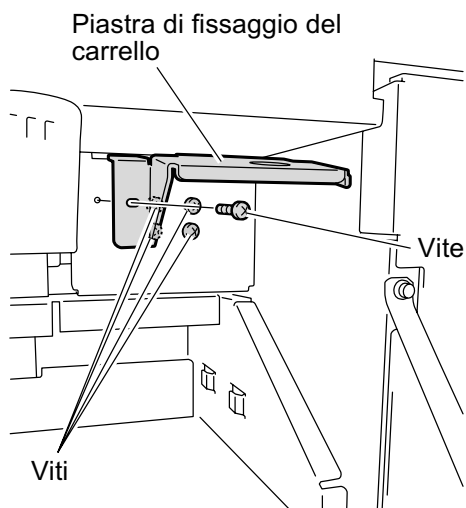
Leva di bloccaggio serbatoio inchiostro di scarico



Aprire il coperchio inferiore sinistro.

Per rimuovere il serbatoio dell'inchiostro di scarico sbloccate la relativa leva di bloccaggio.

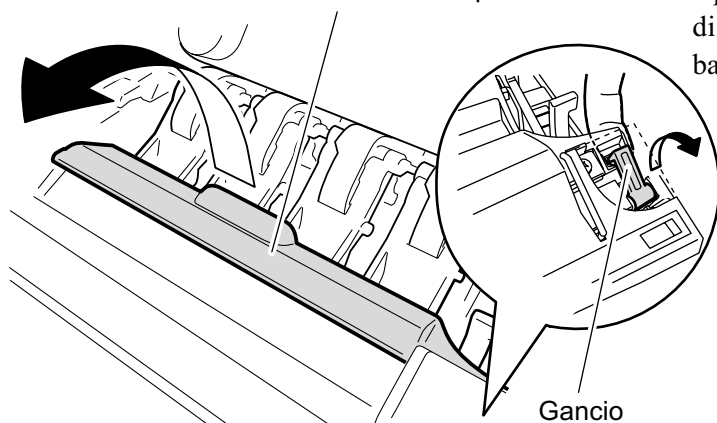
12



Con una singola vite fissate il carrello nella posizione mostrata in figura.
Rimuovete le quattro viti.
Mettete in posizione il serbatoio dell'inchiostro di scarico e bloccatelo con l'apposita leva di bloccaggio. Infine chiudete il coperchio in basso a sinistra.

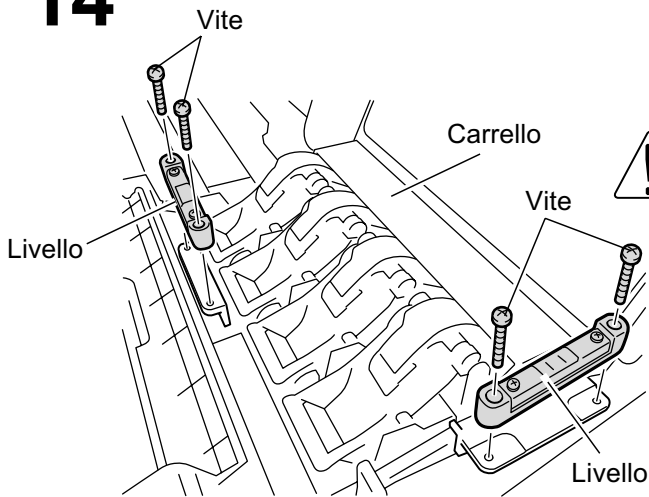
13

Coperchio di bloccaggio testina BJ di stampa



Aprite il coperchio superiore destro.
Aprite il coperchio di bloccaggio della testina BJ di stampa mentre disinnestano il gancio con la barretta.

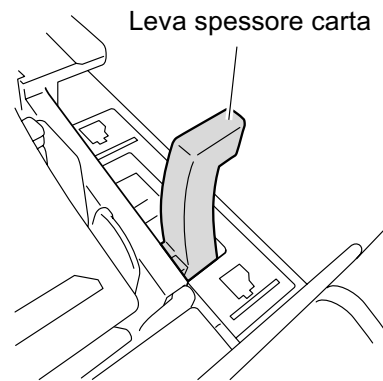
14



Utilizzando le viti rimosse al precedente passo 12, come mostrato in figura sul carrello fissate i due livelli.

ATTENZIONE

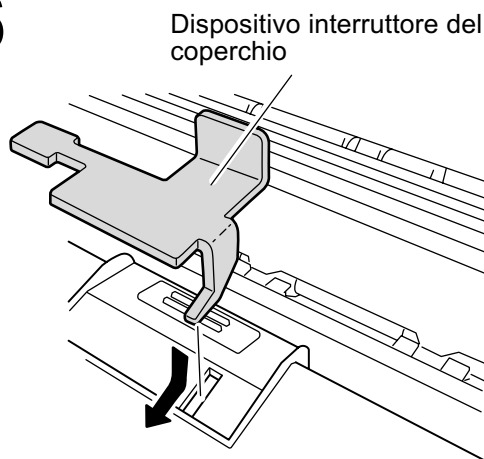
Assicuratevi che la Leva spessore carta risulti in posizione rialzata, ponendovela se non lo è.



15

Richiudete il coperchio di fissaggio della testina di stampa e il coperchio superiore destro.

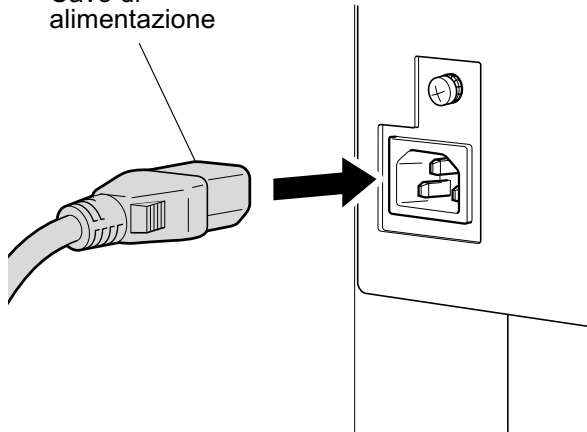
16



Aprire il coperchio superiore e fissate il dispositivo interruttore del coperchio stesso.

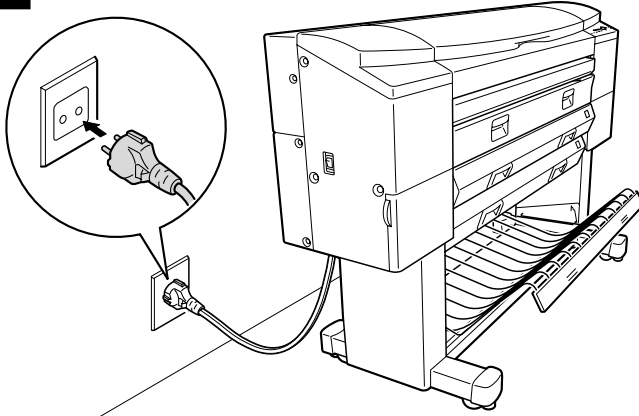
G Collegamento del cavo di alimentazione

1 Cavo di alimentazione



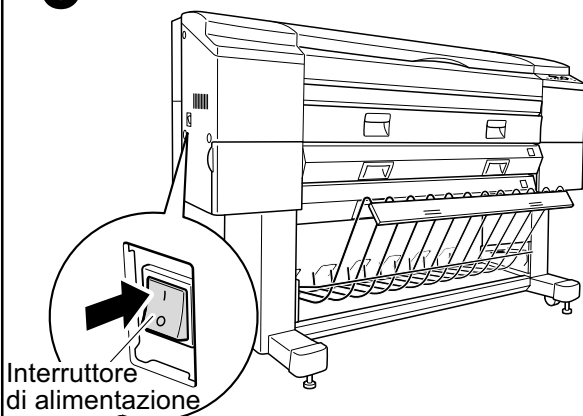
Collegate il cavo di alimentazione alla stampante.

2



Collegate il cavo di alimentazione alla presa di rete.

3



Assicuratevi che, ad eccezione del coperchio superiore ove risulta fissato il relativo dispositivo interruttore ed i cassettei, tutti gli altri coperchi risultino chiusi.



ATTENZIONE

La stampante non si avvia qualora uno qualsiasi dei coperchi (ad eccezione di quello inferiore destro) o dei cassettei risultino aperti.

Language setting
ニホンゴ

Nell'area messaggi del pannello di comando appare il messaggio riportato in figura.

H Impostazione della lingua

1

Language setting
Italiano

Premete il tasto freccia a sinistra o a destra per selezionare la lingua da usare.

2

Offline

Per memorizzare l'impostazione effettuata premete il tasto freccia in basso. Nell'area messaggi del pannello di comando appare l'indicazione mostrata in figura.

I Livellamento della stampante

1

Premete i tasti freccia indicati nei passi da 1 a 4 seguenti in modo da entrare nella modalità di installazione.



ATTENZIONE

Relativamente alla procedura che segue, premete i tasti “Freccia destra” e “Alimentazione/Taglio carta” solamente mentre premete l’altro tasto. Premendo solamente il tasto freccia destra, nell’area messaggi del pannello di comando appare il menu utente. Analogamente, premendo solamente il tasto di alimentazione/taglio carta, si avviano le operazioni di alimentazione e di taglio della carta nel caso in cui sia stato inserito il rotolo continuo. Qualora durante la procedura qui descritta questi tasti venissero premuti in modo non idoneo, ripetete tutti i passi dall’inizio.

Passo 1

Assicuratevi che la stampante si trovi in modo offline. Qualora non si trovasse in questa condizione, premete una volta il tasto Online.

Passo 2

Premete i tasti freccia in alto e freccia in basso e, allo stesso tempo, premete il tasto alimentazione/taglio carta.

Passo 3

Premete i tasti freccia a sinistra e freccia a destra e, allo stesso tempo, premete il tasto alimentazione/taglio carta.

Passo 4

Premete i tasti freccia in alto e freccia in basso e, allo stesso tempo, premete il tasto alimentazione/taglio carta.

2

Level adjustment

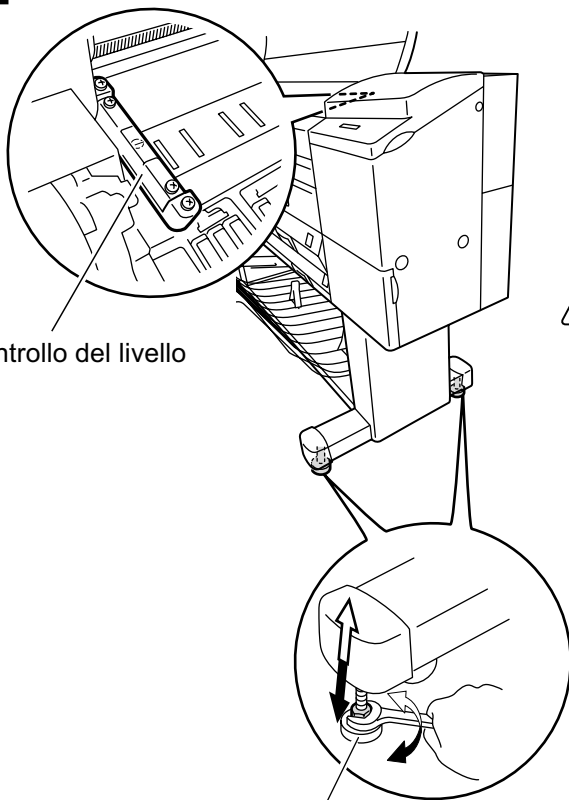
Premete il tasto freccia a destra in modo da visualizzare il messaggio riportato in figura.

3

←Left→ Right
↓Center ↑End

Premete il tasto freccia in basso in modo da visualizzare il messaggio mostrato in figura. Premete il tasto freccia a destra per spostare il carrello.

4



Controllo del livello

Regolatore

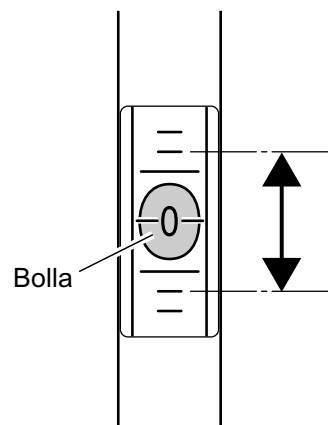
Svitando con una chiave fate scendere tutti e quattro i regolatori sino a farli andare in contatto con il pavimento.

Mantenendo sotto controllo il livello fissato all'estrema destra del carrello, regolate l'altezza dei regolatori situati a destra (lato frontale e lato posteriore) della stampante.



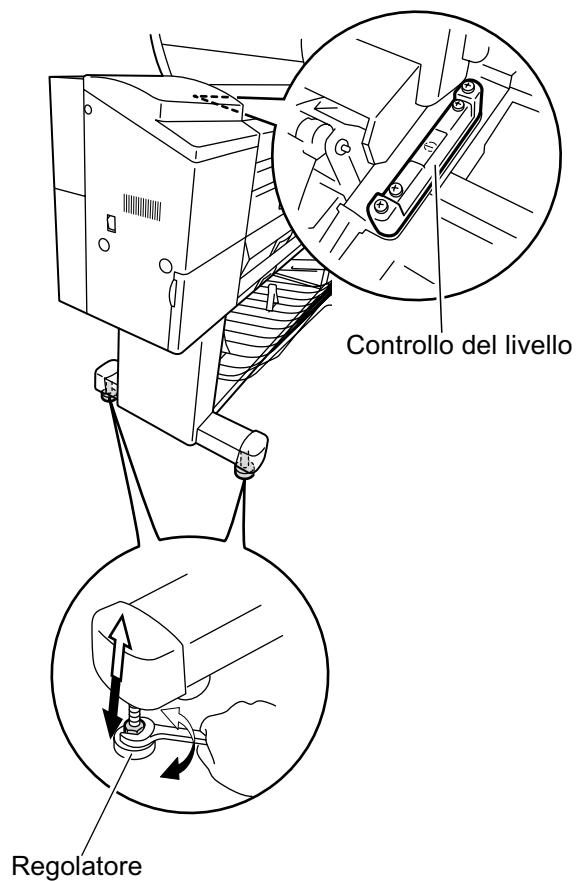
ATTENZIONE

- Regolate l'altezza dei regolatori in modo che la bolla nel livello si mantenga entro la zona mostrata in figura.



- Dopo la regolazione, assicuratevi che tutti i regolatori risultino a contatto con il pavimento.

5

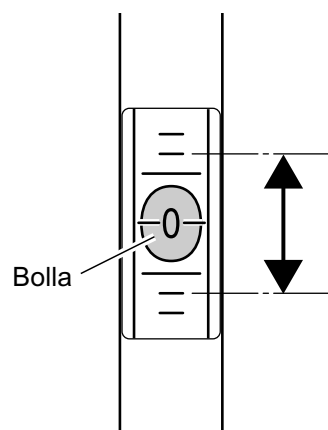


Premete il tasto freccia a sinistra per muovere il carrello completamente sulla sinistra della stampante. Mantenendo sotto controllo il livello fissato all'estrema destra del carrello, regolate l'altezza dei regolatori situati a sinistra (lato frontale e lato posteriore) della stampante.



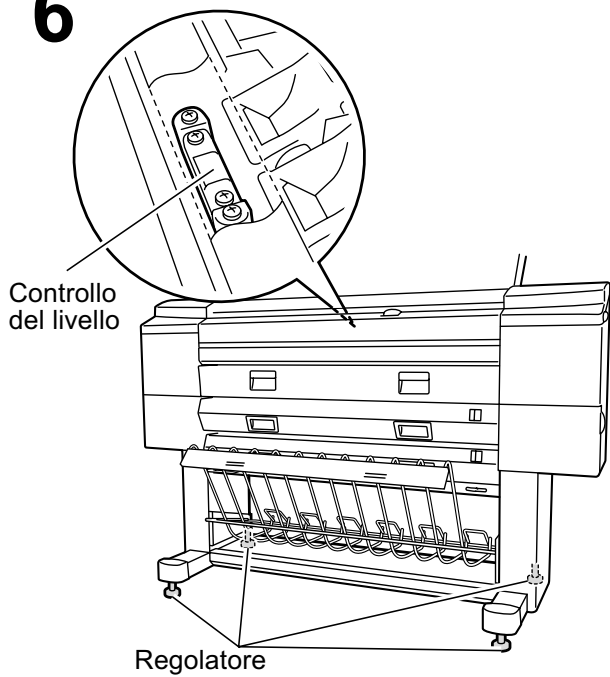
ATTENZIONE

- Regolate l'altezza dei regolatori in modo che la bolla nel livello si mantenga entro la zona mostrata in figura.



- Dopo la regolazione, assicuratevi che tutti i regolatori risultino a contatto con il pavimento.

6

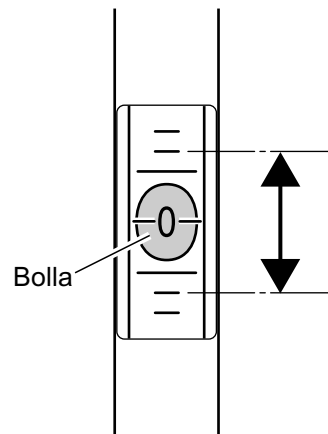


Premete il pulsante freccia in basso in modo da portare il carrello al centro della stampante. Mantenendo sotto controllo il livello fissato sul lato frontale del carrello, regolate l'altezza dei regolatori nelle quattro posizioni. Quindi, per non alterare le regolazioni di livellamento della stampante effettuate ai passi 4 e 5, agite sui regolatori facendoli salire o scendere della stessa entità sul lato frontale e su quello posteriore.



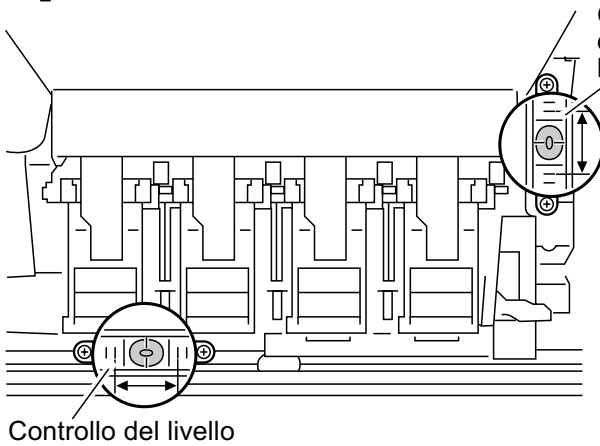
ATTENZIONE

- Regolate l'altezza dei regolatori in modo che la bolla nel livello si mantenga entro la zona mostrata in figura.



- Dopo la regolazione, assicuratevi che tutti i regolatori risultino a contatto con il pavimento.

7



Premete il tasto freccia a destra, il tasto freccia a sinistra oppure il tasto freccia in basso in modo da portare il carrello completamente a destra, sinistra o al centro della stampante rispettivamente. In ogni posizione controllate i due livelli assicurandovi che la bolla si trovi nella posizione mostrata in figura. Qualora non lo fosse, regolate nuovamente l'altezza dei regolatori.



ATTENZIONE

Qualora successivamente alla regolazione dell'altezza la stampante non risultasse livellata, dopo aver risollevato i quattro regolatori dal pavimento ripetete nuovamente la procedura di livellamento a partire dal passo 4. Qualora ancora non vi sia stato possibile raggiungerne il livellamento, fate cambiare posizione alla stampante, oppure collocatela su un piano robusto quale, ad esempio, una lastra d'acciaio.

8

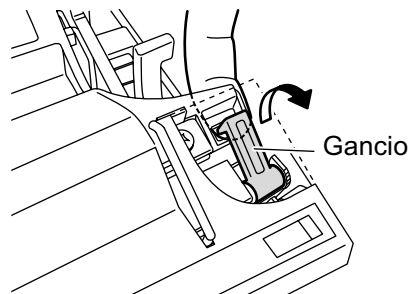
Dopo la regolazione premete il tasto freccia in basso in modo da far ritornare il carrello nella propria posizione di partenza.

Per rimuovere i due livelli, aprite il coperchio superiore destro e il coperchio di bloccaggio della testina BJ di stampa. Mantenete il coperchio superiore destro e il coperchio di bloccaggio della testina di stampa, rimuovete il dispositivo interruttore del coperchio superiore e quindi chiudete quest'ultimo.



ATTENZIONE

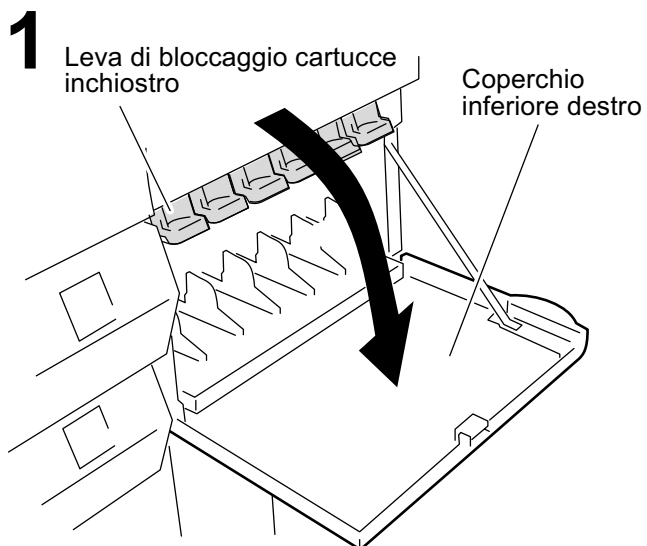
- Quando la stampante si trova su ON e uno qualsiasi dei coperchi (ad eccezione di quello inferiore destro) oppure dei cassettei risulti aperto o chiuso, il coperchio di bloccaggio della testina BJ di stampa risulta bloccato. In questo caso sollevate il gancetto a destra, il quale blocca il coperchio, per aprirlo.



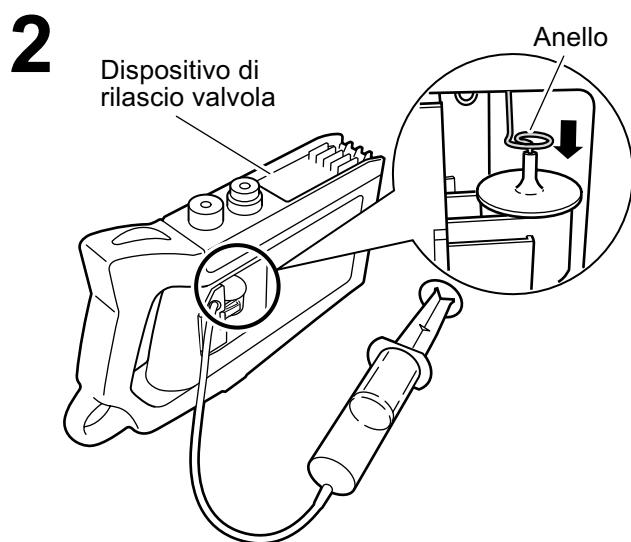
- Riposizionate le quattro viti nelle rispettive posizioni originarie da dove le avete rimosse (passo 12 in "F. Installazione della stampante").

J Montaggio delle cartucce inchiostro

Lungo il percorso dell'inchiostro proveniente dalle cartucce, risulta installata una valvola. Qualora la stampante non venisse impiegata per lungo tempo, il rubinetto della valvola stessa potrebbe risultare bloccato e, quindi, potrebbe non essere possibile far transitare l'inchiostro dalla relativa cartuccia. In questo caso, per aprire il rubinetto della valvola seguite i passi da 1 a 7 di seguito riportati.

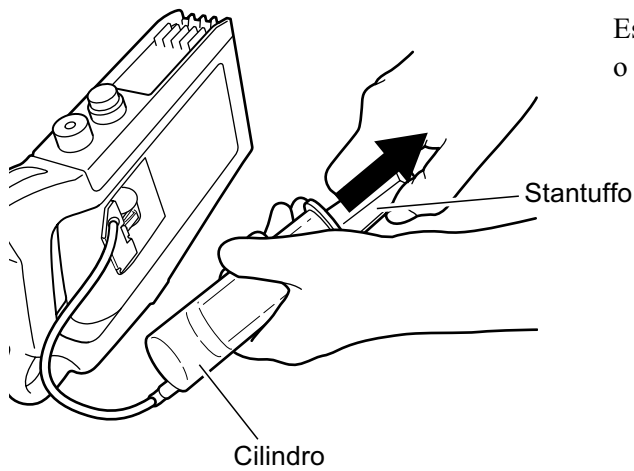


Aprire il coperchio inferiore destro. Sollevate tutte le leve di bloccaggio delle cartucce.



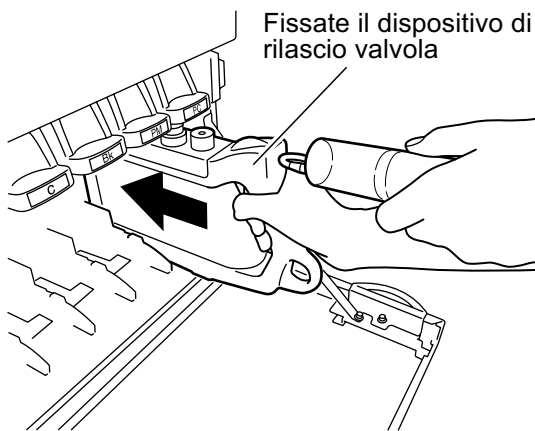
Premete l'anello a filo del dispositivo di rilascio valvola. Assicuratevi quindi che l'anello ritorni in alto.

3



Estraete lo stantuffo della siringa per circa 60 ml o più in modo da mandare aria nel cilindro.

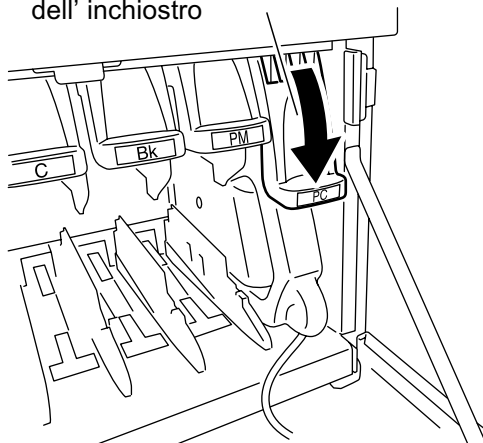
4



Premete il dispositivo di rilascio valvola sull'estremità di fissaggio della cartuccia dell'inchiostro.

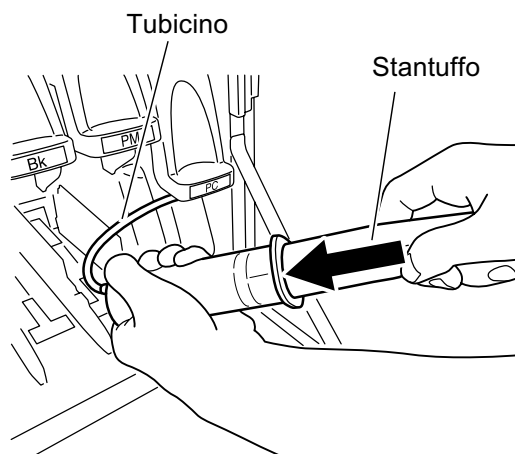
5

Leva di bloccaggio della cartuccia dell' inchiostro



Per fissare il dispositivo di rilascio valvola, abbassate la leva di bloccaggio della cartuccia dell'inchiostro sino ad udire uno scatto.

6



Premete lo stantuffo della siringa in modo da mandare aria nella cartuccia dell'inchiostro attraverso l'apposito ingresso. Quindi fate attenzione a non schiacciare il tubicino del dispositivo.



ATTENZIONE

Non tirate lo stantuffo della siringa mentre il dispositivo di rilascio valvola sta per essere bloccato sul punto di fissaggio della cartuccia. Dovesse rimanere dell'inchiostro lungo il passaggio, esso potrebbe fluire all'indietro nel dispositivo stesso.

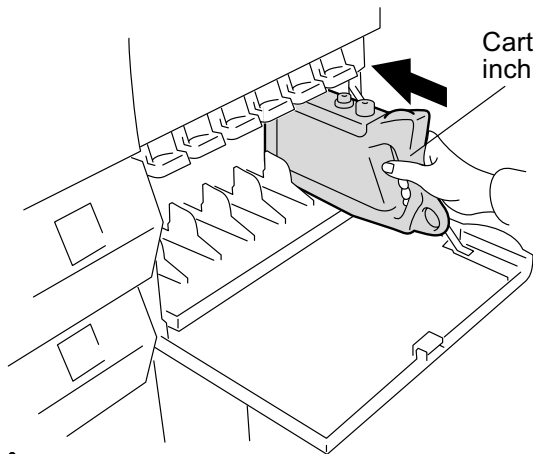
7

Ripetete i passi da 3 a 6 per tutte le cartucce dell'inchiostro.

8

Sconfezionate le cartucce dell'inchiostro fornire nel kit di accessori.

9



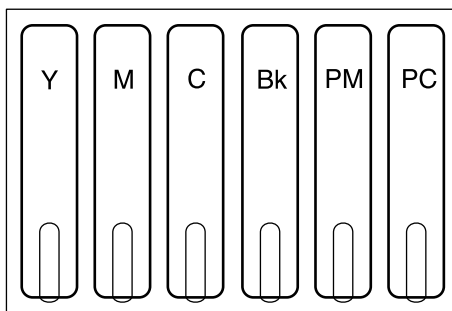
Cartuccia inchiostro

Mantenendo ogni cartuccia dell'inchiostro per la maniglia, spingetela completamente sino a fondo in modo da bloccarla.



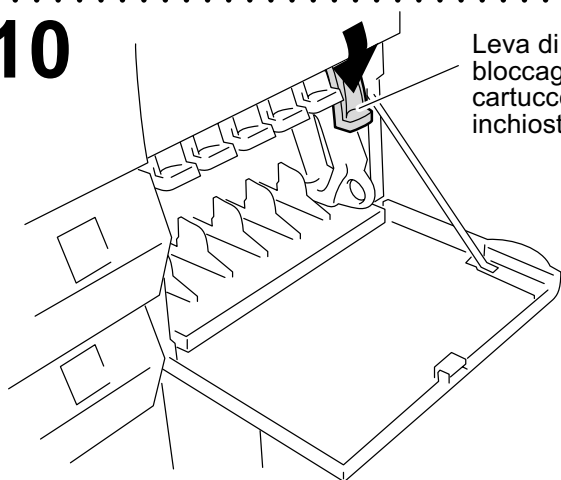
ATTENZIONE

- La leva di bloccaggio relativa a ciascuna cartuccia dell'inchiostro è dotata di una marcatura che indica quale è la cartuccia da installare in ciascuna posizione. Assicuratevi quindi di installare la cartuccia dello stesso colore corrispondente ad ogni marcatura. L'ordine di installazione delle cartucce è – procedendo da sinistra - Giallo (Y), Magenta (M), Ciano (C), Nero (Bk), Magenta Foto (PM) e Ciano Foto (PC).



- Le cartucce dell' inchiostro sono fatte in modo da non potere essere installate in posizione non corretta. Pertanto qualsiasi sforzo eccessivo per installarle in posizione sbagliata potrebbe condurre ad un guasto della stampante.

10



Leva di bloccaggio cartucce inchiostro

Bloccate le cartucce dell'inchiostro spingendo vero il basso la leva di bloccaggio sino ad udire uno scatto.



ATTENZIONE

Mancando di spingere correttamente a fondo la leva di bloccaggio delle cartucce, potrebbero sorgere difficoltà nell'invio dell'inchiostro alle testine di stampa.

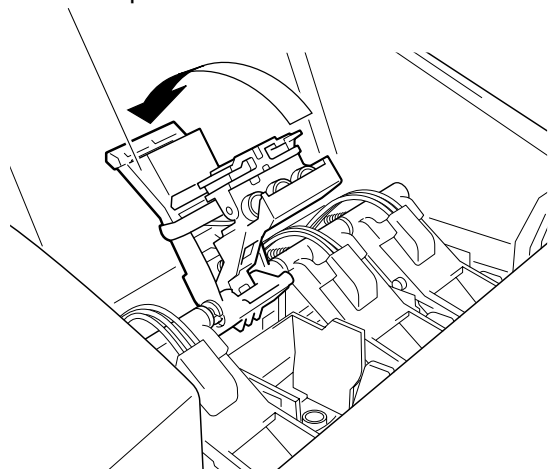
11

Ripetete i passi da 8 a 10 per installare tutti e sei le cartucce dell'inchiostro. Quindi richiudete il coperchio inferiore destro.

K Montaggio delle testine di stampa BJ

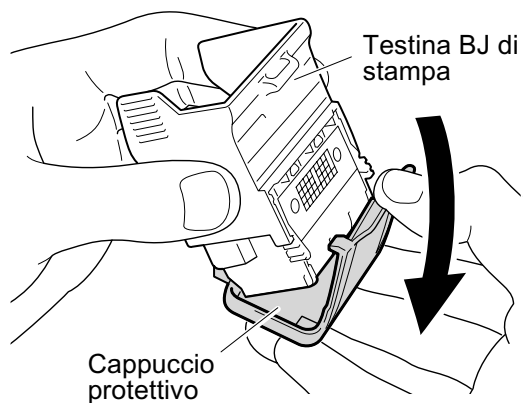
1 Leva di bloccaggio della testina BJ di stampa

Sollevate completamente la leva di bloccaggio delle testine di stampa BJ.



2 Sconfezionate le testina di stampa BJ inserite nel kit accessori.

3

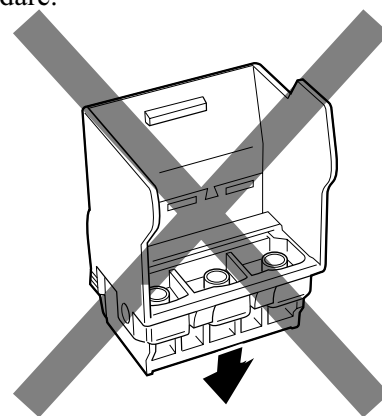


Iniziando da una delle testina di stampa BJ, rimuovete il cappuccio di protezione colore arancio.



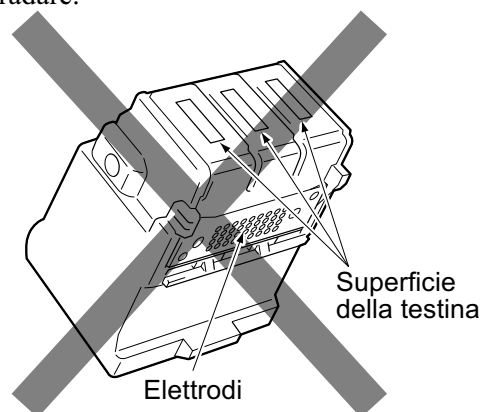
ATTENZIONE

Una volta che la testina di stampa è stata montata in posizione, assicuratevi che la sua superficie di stampa non sia rivolta verso il basso. Qualora la superficie di stampa dovesse risultare danneggiata o contaminata da polvere, la qualità della stampa potrebbe degradare.

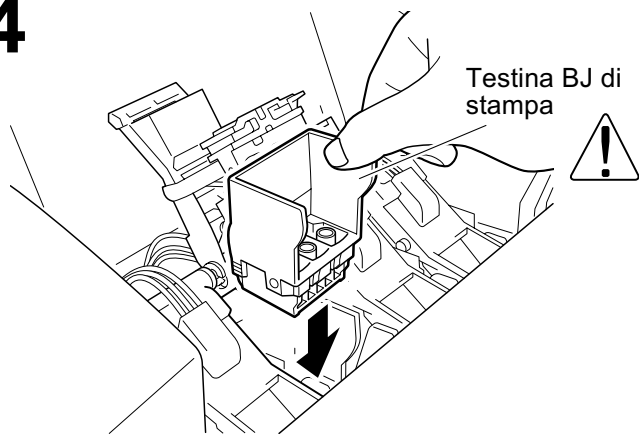


ATTENZIONE

Non toccate la superficie di stampa o gli elettrodi della testina. Qualora la superficie di stampa o gli elettrodi dovessero risultare contaminati da polvere oppure riportare tracce d'olio, la qualità della stampa potrebbe degradare.



4



Mantenendo la testina di stampa BJ con le dita come mostrato in figura, montatela sul carrello.

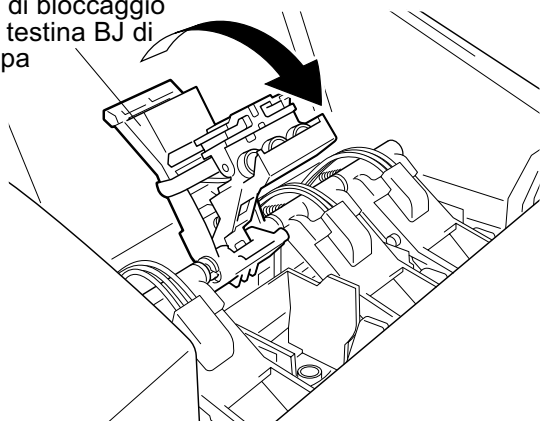


ATTENZIONE

Una volta montata la testina di stampa, non spingetela completamente sino in fondo. Qualora ciò accadesse, ad esempio a causa dell'applicazione di eccessiva forza, spingere in basso la leva di bloccaggio della testina potrebbe risultare impossibile.

5

Leva di bloccaggio della testina BJ di stampa



Spingete in basso la leva della testina di stampa BJ, bloccando quindi definitivamente la testina stessa.



ATTENZIONE

Spingete in basso la leva di bloccaggio della testina sino ad udire uno scatto. Qualora la leva di bloccaggio non venisse correttamente spinta verso il basso, la qualità della stampa potrebbe degradare.

6

Ripetete i passi da 1 a 5 per montare le rimanenti testine di stampa. Quindi richiudete il coperchio di bloccaggio delle testine BJ e, infine, il coperchio superiore destro.

L Riempimento dell'inchiostro/Impostazione della data e dell'ora

- 1** Per accedere alle modalità di installazione premete i tasti freccia del pannello di comando seguendo le istruzioni riportate nei punti da 1 a 4.



ATTENZIONE

Relativamente alla procedura che segue, premete i tasti “Freccia destra” e “Alimentazione/Taglio carta” solamente mentre premete l'altro tasto. Premendo solamente il tasto freccia destra, nell'area messaggi del pannello di comando appare il menu utente. Analogamente, premendo solamente il tasto di alimentazione/taglio carta, si avviano le operazioni di alimentazione e di taglio della carta nel caso in cui sia stato inserito il rotolo continuo. Qualora durante la procedura qui descritta questi tasti venissero premuti in modo non idoneo, ripetete tutti i passi dall'inizio.

Passo 1

Assicuratevi che la stampante sia stata portata in modo offline. Qualora non si trovasse in questa condizione, premete una volta il tasto Online.

Passo 2

Premete i tasti freccia in alto e freccia in basso e, allo stesso tempo, premete il tasto alimentazione/taglio carta.

Passo 3

Premete i tasti freccia a sinistra e freccia a destra e, allo stesso tempo, premete il tasto alimentazione/taglio carta.

Passo 4

Premete i tasti freccia in alto e freccia in basso e, allo stesso tempo, premete il tasto alimentazione/taglio carta.

2

Level adjustment

Premete il tasto freccia a destra in modo da visualizzare il messaggio riportato in figura.

3

Fill ink

Premete il tasto freccia a destra oppure il tasto freccia a sinistra in modo da visualizzare il messaggio riportato in figura.

4

Operating



Premete due volte il tasto freccia in basso per dare esecuzione alla modalità.

Durante l'esecuzione di questa procedura, nell'area messaggi del pannello di comando appare il messaggio riportato in figura.



ATTENZIONE

- Ci vogliono circa 30 minuti per portare a termine l'operazione.
- Durante l'esecuzione della modalità, fate attenzione a che la stampante non venga spenta, nè che venga disinserito il cavo di alimentazione nè che venga aperto il coperchio.

5

Set clock

Una volta completata la procedura, nell'area messaggi del pannello di comando appare il messaggio riportato in figura.

6

Set clock
Set date

Premete il tasto freccia in basso in modo da visualizzare il messaggio riportato in figura.

7

```
Set date
yy:mm:dd= XX:XX:XX Enter
```

Premete il tasto freccia in basso in modo da visualizzare la data impostata.

La data è stata impostata in fabbrica prima della spedizione della stampante. Qualora la data mostrata non dovesse risultare corretta, regolatela procedendo come di seguito indicato. Se al contrario risultasse già impostata correttamente, procedete direttamente al passo 8 successivo.

• Ad esempio

La data da impostare è 31 Ottobre 2001.

- Premendo il tasto freccia a destra o freccia a sinistra si fa muovere il cursore.
- Premendo il tasto freccia in alto si fa aumentare il valore del numero visualizzato.
- Premendo il tasto freccia in basso si fa diminuire il valore del numero visualizzato.

1. Assicuratevi che il cursore si trovi sulla sinistra. In caso contrario premete il tasto freccia a destra oppure il tasto freccia a sinistra per portarlo nella posizione indicata in figura.

2. Premete il tasto freccia in alto e freccia in basso sino ad inserire "01" (due cifre dalla destra del numero corrispondente all'anno).

3. Premete il tasto freccia a destra per portare il cursore verso destra.

4. Premete il tasto freccia in alto o freccia in basso per inserire "10".

5. Premete il tasto freccia a destra per portare il cursore verso destra.

6. Premete il tasto freccia in alto e freccia in basso sino ad inserire "31".

```
Set date
yy:mm:dd= 01:XX:XX Enter
```

```
Set date
yy:mm:dd= 01:10:XX Enter
```

```
Set date
yy:mm:dd= 01:10:31 Enter
```

8

```
Set date
yy:mm:dd= 01:10:31 Enter
```

Una volta inseriti i valori corretti, premete il tasto freccia a destra per muovere il cursore nella posizione indicata in figura. Per memorizzare la nuova data premete infine il tasto freccia in basso.

9

```
Set clock
Set time
```

Premete il tasto freccia a destra o freccia a sinistra in modo da visualizzare il messaggio riportato in figura.

10

```
Set time
hh:mm:ss = XX:XX:XX Enter
```

Premete il tasto freccia in basso per visualizzare l'ora impostata.

L'ora è stata impostata in fabbrica prima della spedizione della stampante. Qualora l'ora impostata non risultasse corretta, regolatela seguendo la procedura di seguito indicata. In caso contrario procedete direttamente al passo 11.

• Ad esempio

L'ora da impostare è 3:45 minuti e 30 secondi postmeridiani.

- Premendo il tasto freccia a destra o freccia a sinistra si fa muovere il cursore.
- Premendo il tasto freccia in alto si fa aumentare il valore del numero visualizzato.
- Premendo il tasto freccia in basso si fa diminuire il valore del numero visualizzato.

```
Set time
hh:mm:ss = 15:XX:XX Enter
```

1. Assicuratevi che il cursore si trovi sulla sinistra. In caso contrario premete il tasto freccia a destra oppure il tasto freccia a sinistra per portarlo nella posizione indicata in figura.

2. Premete il tasto freccia in alto o freccia in basso sino a visualizzare "15" (secondo la modalità delle 24 ore).

```
Set time
hh:mm:ss = 15:45:XX Enter
```

3. Premete il tasto freccia a destra per muovere il cursore verso destra.

4. Premete il tasto freccia in alto o freccia in basso sino a visualizzare "45".

```
Set time
hh:mm:ss = 15:45:30 Enter
```

5. Premete il tasto freccia a destra in modo da muovere il cursore verso destra.

6. Premete il tasto freccia in alto o freccia in basso sino a visualizzare "30".

11

```
Set time  
hh:mm:ss = 15:45:30 Enter
```

Una volta inseriti i valori corretti, premete il tasto freccia a destra per muovere il cursore nella posizione indicata in figura. Per memorizzare la nuova ora premete infine il tasto freccia in basso.

12

```
Offline
```

Per uscire dalla modalità di installazione premete il tasto Online.

Nell'area messaggi del pannello di comando appare quindi il messaggio riportato in figura.

M Caricamento della carta di stampa

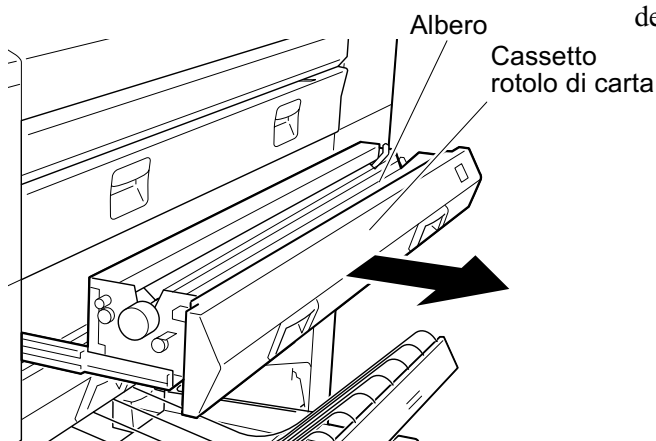
Caricate la carta di stampa.

Questa stampante è dotata di cassette per rotoli di carta (stadio superiore e stadio inferiore) ed un'area di caricamento per fogli singoli. Per il caricamento dei rotoli fate riferimento al paragrafo "M-1 Caricamento dei rotoli di carta", mentre per il caricamento dei fogli singoli fate riferimento al paragrafo "M-2 Caricamento dei fogli singoli".

Per quanto riguarda il tipo di carta da impiegare con questa stampante, fate riferimento al "Manuale d'Istruzioni".

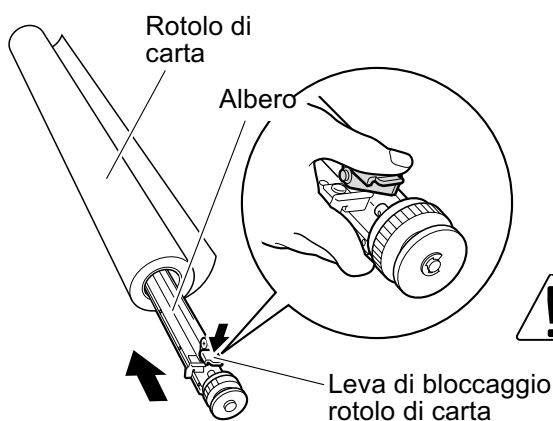
M-1 Caricamento dei rotoli di carta

1



Estraete lentamente e completamente i cassettei dei rotoli di carta e, quindi, rimuovetene l'albero.

2



Prestando attenzione alla direzione di srotolamento della carta, inserite l'albero nel rotolo sino a quando il bordo del supporto centrale del rotolo stesso va a toccare il fermo dell'albero e a premere sulla relativa leva di bloccaggio del rotolo.



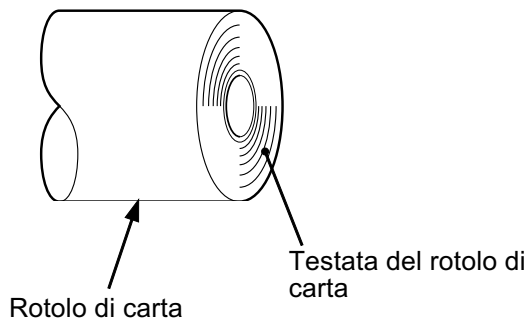
ATTENZIONE

Usate rotoli di carta di diametro esterno di 130 mm o meno e di diametro interno di 51 mm (2 pollici). Qualora tuttavia intendiate usare rotoli da 76 mm (3 pollici) di diametro interno, installate altri alberi (opzionali).

3

Assicuratevi che le testate dei rotoli di carta siano adeguatamente sistemate sino a formare una superficie ben piatta, come mostrato in figura.

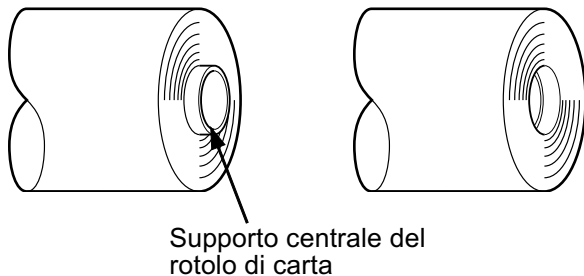
(Rotolo di carta con testate ben sistemate)



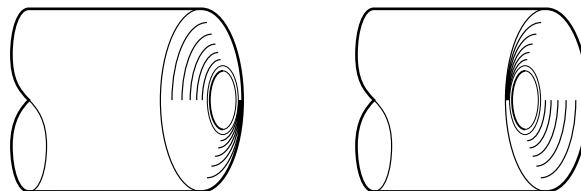
ATTENZIONE

Qualora il rotolo di carta si trovasse in una delle condizioni di seguito mostrate, la stampa potrebbe non avvenire correttamente. In tal caso sistemate meglio le testate di destra e di sinistra.

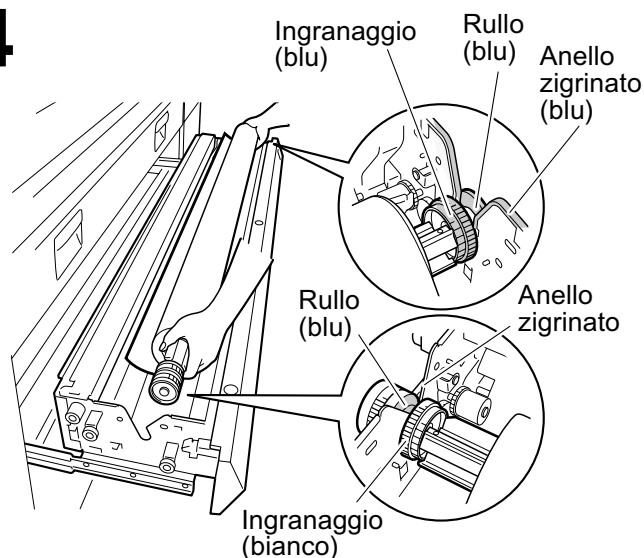
(Il supporto centrale del rotolo sporge oppure rientra rispetto alle testate del rotolo di carta:)



(Le testate della carta non sono bene allineate in quanto non formano una superficie ben piatta:)

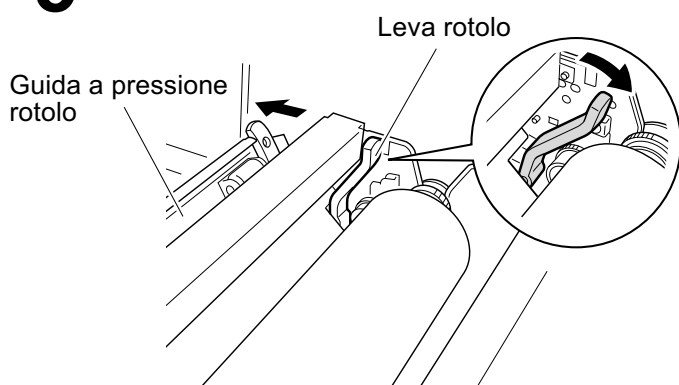


4



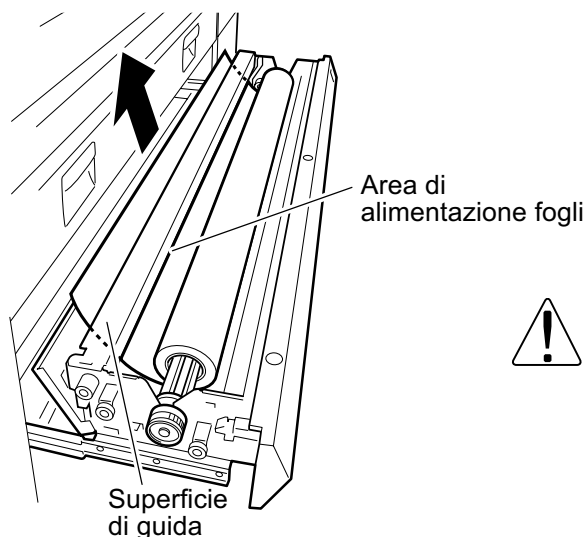
Inserite lentamente il rullo con il rotolo di carta facendo in modo che la zona posta tra l'anello e l'ingranaggio blu - situati sulla destra dell'albero - vadano ad inserirsi nell'incavo posto sulla destra del cassetto. Quindi, sempre con attenzione, inserite l'estremità sinistra facendo in modo che la zona posta tra l'anello blu e l'ingranaggio bianco - situati sulla sinistra dell'albero - vadano ad inserirsi nell'incavo posto sulla sinistra del cassetto.

5



Tirate in avanti la leva del rotolo in modo da liberare il rotolo stesso dalla guida a pressione.

6



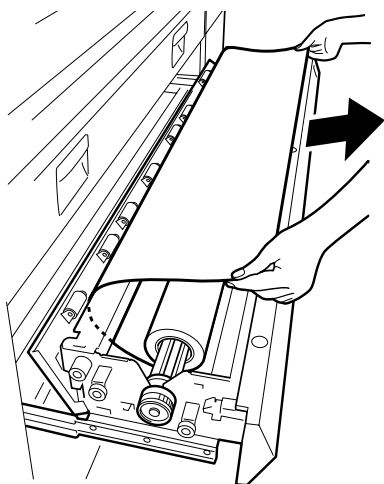
Estraete la carta per circa 30cm. Mantenendo con le dita i lati destro e sinistro del rotolo, inseriteli nell'area di inserimento dei fogli come mostrato in figura. Quindi fate scorrere la carta sino a quando l'estremità fuoriesce dal lato posteriore della guida.



ATTENZIONE

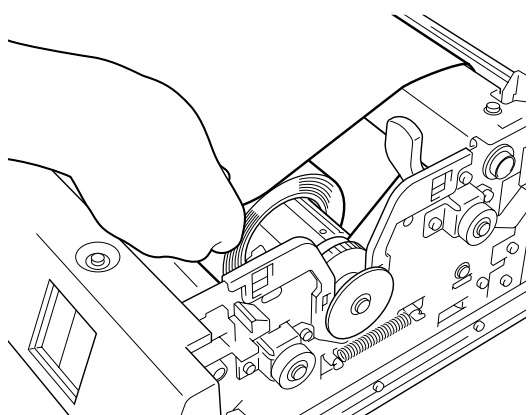
Fate attenzione a non toccare la superficie stampabile della carta, poichè in tal caso la stampa potrebbe risultare di qualità degradata.

7



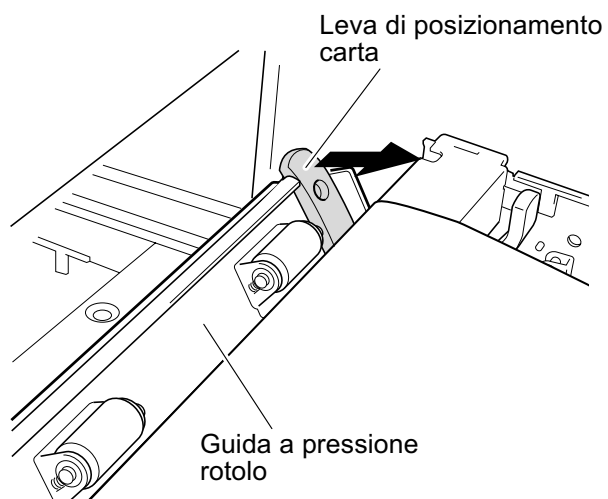
Estraete la carta afferrandola sia a destra che a sinistra, quindi estraetela.

8



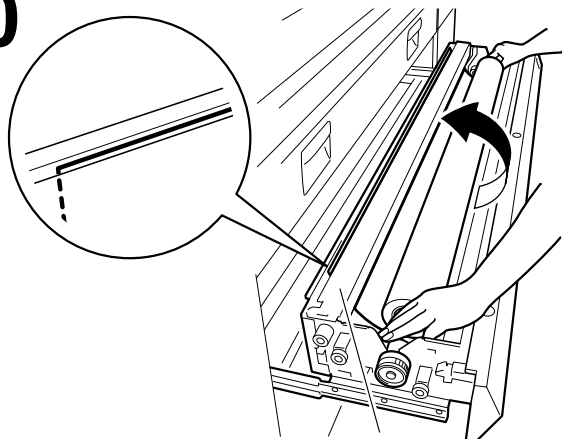
Mettete in tensione la carta così estratta ed allineatela con le estremità destra e sinistra del rotolo.

9



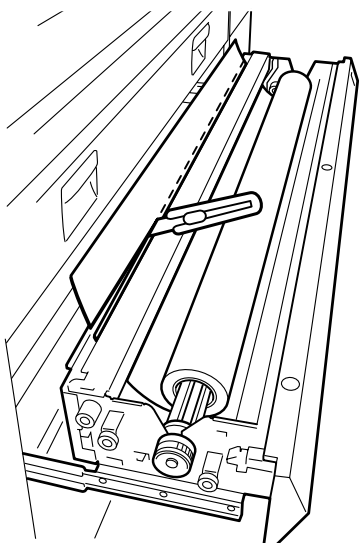
Allineate la carta estratta con l'estremità destra del rotolo e, quindi, agite sulla leva di regolazione della carta in modo da chiudere la guida a pressione.

10



Superficie di guida

Avvolgete la carta facendo ruotare l'albero del rotolo in direzione della freccia, sino a quando l'estremità della carta risulta allineata con la superficie superiore della guida.



ATTENZIONE

Qualora l'estremità della carta non fosse tesa oppure risultasse logora, estraetela per una lunghezza adeguata e con un taglierino tagliatela diritta lungo la guida.

11

Richiudete il cassetto del rotolo di carta.

12

Vassoio A: tipo di carta
Carta patinata

Sul display verrà visualizzato il messaggio riportato in figura.

Premete il tasto freccia a destra o a sinistra in modo da selezionare il tipo di rotolo di carta da utilizzare. Quindi selezionatelo premendo il tasto freccia in basso.

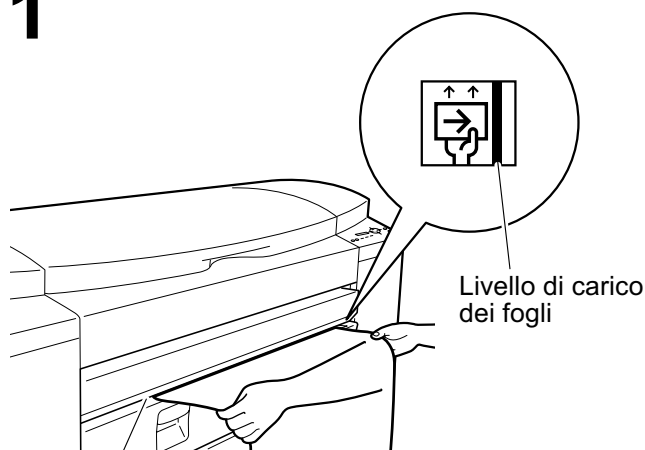
Il rotolo di carta viene automaticamente fatto avanzare, mentre 70 mm circa dell'estremità vengono tagliati. La carta viene quindi riavvolta nel cassetto.

Vassoio A non aliment
Sistemare la carta

Qualora il rotolo di carta non venisse sistemato correttamente, nell'area messaggi del pannello di comando apparirebbe il messaggio mostrato in figura. In tal caso ripetete la procedura di caricamento del rotolo di carta a partire dal passo 1.

M-2 Caricamento dei fogli singoli

1



Area di alimentazione dei fogli singoli

Mantenendo entrambe le estremità dei fogli (420 mm x 420 mm, o superiore), inseriteli nell'area di caricamento per fogli singoli allineandone il bordo destro con la tacca interna di caricamento.

Caricate i fogli di carta con la superficie di stampa rivolta verso il basso.

Una volta che i fogli sono stati inseriti, la stampante automaticamente esegue un'operazione di carico facendo avanzare un foglio sino alla posizione di inizio.



ATTENZIONE

1. Assicuratevi di mantenere i fogli per le estremità, in modo da non toccarne la superficie di stampa. Qualora questa venisse toccata, potrebbe dar luogo ad una stampa di qualità degradata.
2. Se vi accorgete di avere inserito fogli piegati o accartocciati, rimuoveteli prima di fare effettuare l'avanzamento.

Incepp foglio singolo
Rimuovi foglio

Qualora i fogli non risultassero correttamente caricati, il display mostrerebbe il messaggio indicato in figura. In tal caso ricaricateli nuovamente.

N Controllo delle prestazioni

Effettuazione del controllo di prestazioni.

Il controllo delle prestazioni di stampa va effettuato dopo aver regolato automaticamente la posizione di stampa.

N-1 Regolazione automatica della posizione di stampa

1

M a n u t e n z i o n e

Assicuratevi che la stampante si trovi in modo offline. Qualora non lo fosse, premete una volta il tasto Online, in modo da portarla in modo offline.

Premete il tasto freccia a destra.

Nell'area messaggi del pannello di comando viene mostrato il messaggio in figura.

2

M a n u t e n z i o n e
R e g o l a z t e s t i n a (a u t o)

Premete il tasto freccia in basso.

Quindi, per visualizzare il messaggio mostrato in figura, premete il tasto freccia a destra oppure il messaggio freccia a sinistra.

3

S e l e z c a r t a
V a s s o i o A B

Premete il tasto freccia in basso.

Quindi premete il tasto freccia a destra o freccia a sinistra per muovere il cursore verso il cassetto del rotolo di carta (A/B) da utilizzare per la stampa.

4

Regolazione



Premete il tasto freccia in basso.

Ha così inizio la regolazione automatica della posizione di stampa.

Nel corso della regolazione viene visualizzato il messaggio riportato in figura. Quando l'indicazione si estende sino all'estremità destra della barra che visualizza il grado di completamento della regolazione, significa che la regolazione stessa è stata completata.

5

Manutenzione

Regolaz testina (auto)

Una volta che la regolazione è stata completata, viene mostrato il messaggio riportato in figura.

Verificate con il modello di stampa se la regolazione è stata effettuata correttamente.

N-2 Test di stampa

1

Manutenzione
Controlla modello

Premete il tasto freccia a destra o il tasto freccia a sinistra per visualizzare il messaggio mostrato in figura.

2

Selez carta
Vass A B Foglio singolo

Premete il tasto freccia in basso.
Quindi premete il tasto freccia a destra oppure il tasto freccia a sinistra per muovere il cursore sul cassetto (A/B) o sul caricatore fogli singoli ove si trova la carta da utilizzare per il test di stampa.

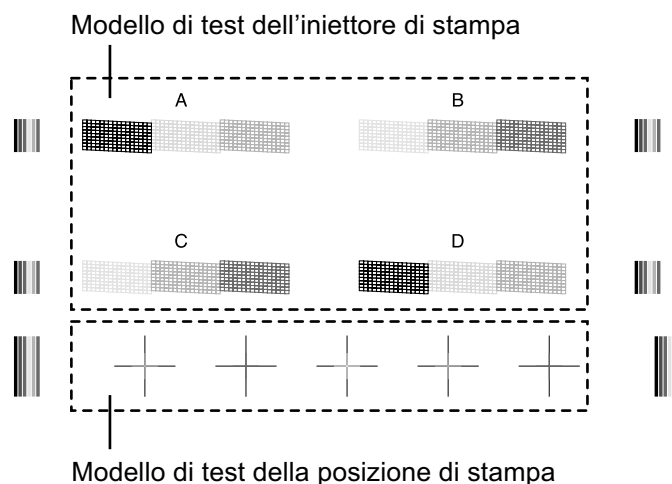
3

Stampa mod controllo
■■■

Premete il tasto freccia in basso.
Ha così inizio il test di stampa.
Durante la stampa, nell'area messaggi viene visualizzato il messaggio mostrato in figura.
Quando l'indicazione si estende sino all'estremità destra della barra, significa che la stampa è stata completata.

4

Se la stampante sta funzionando correttamente, viene stampato il test di stampa mostrato di seguito.
Se al contrario non viene prodotto il test di stampa corretto, fate riferimento alla sezione "Ricerca guasti" del "Manuale d' Istruzioni".



O Collegamento al computer

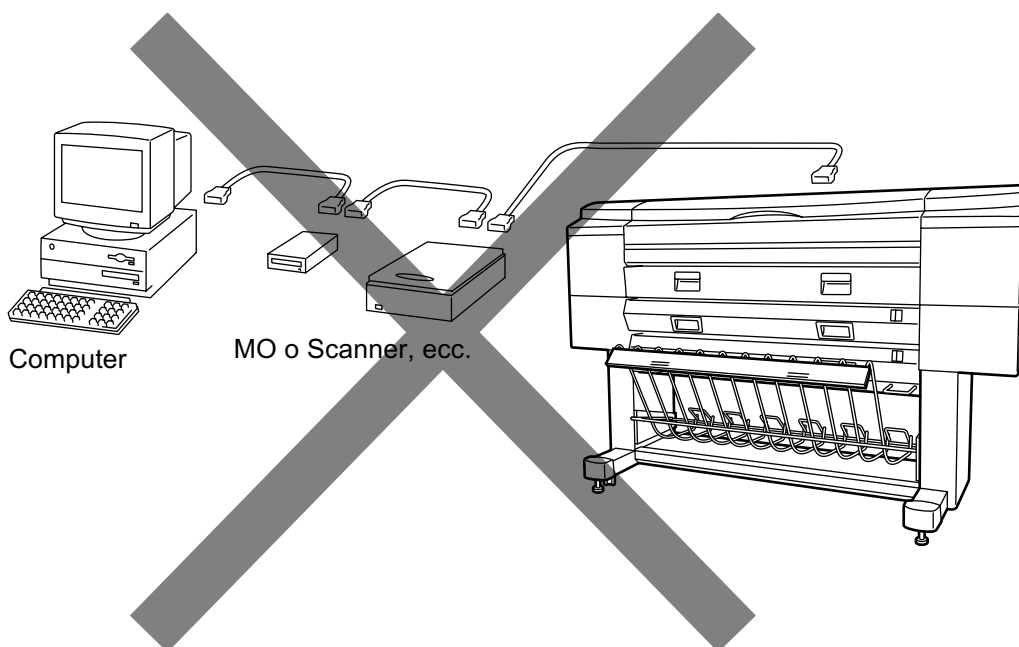
Collegate la stampante ad un computer oppure ad un hardware RIP (opzionale). Prima di effettuare il collegamento verificate i punti che seguono.

1. La stampante è compatibile con lo standard Fast SCSI (SCSI-2). Per effettuare il collegamento ad un computer è quindi necessario che esso abbia installata una scheda di interfaccia compatibile con lo standard Fast SCSI. Per verificare se il vostro computer possiede questa possibilità di interfacciamento, fate riferimento ai manuali di istruzioni relativi al computer stesso e alla scheda SCSI.
2. Per collegare la stampante ad un computer o ad un hardware RIP, è altresì necessario un cavo SCSI. Dal momento che nella fornitura della stampante questo cavo non è compreso, è necessario reperirne sul mercato uno del tipo Fast SCSI (SCSI-2) dotato di connettore verso la stampante del tipo D-sub a 50 pins mezzo passo (femmina). La lunghezza del cavo deve essere di 3 m o meno.



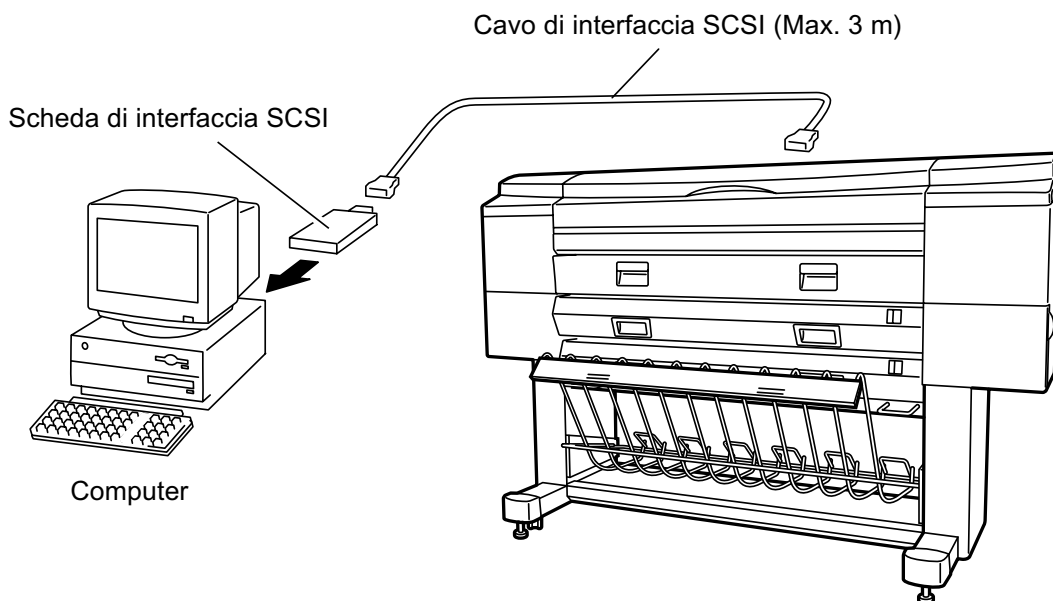
ATTENZIONE

- Il terminatore SCSI è incorporato nella stampante (non è possibile annullarne la funzione).
- La scheda di interfaccia SCSI da collegare alla stampante deve essere impiegata solamente con la stampante stessa e non con qualsiasi altra apparecchiatura SCSI. Utilizzandola con altre apparecchiature la comunicazione con la stampante potrebbe non avvenire correttamente.

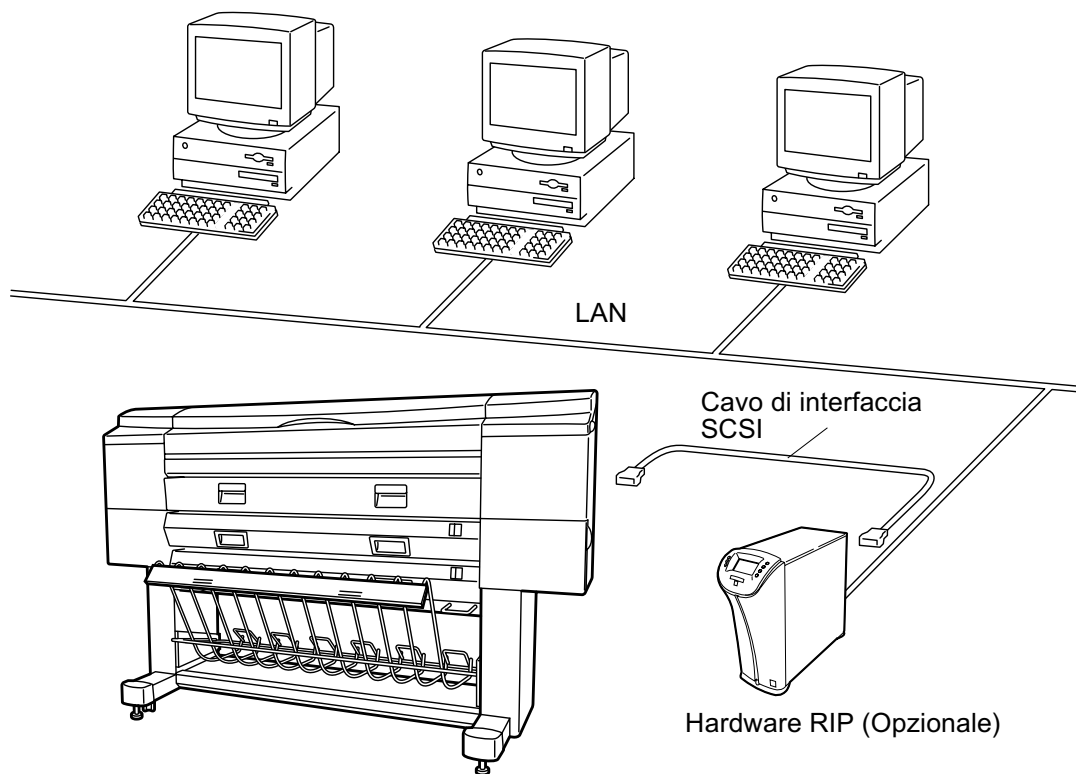


- Il computer da usare con la stampante deve essere compatibile con le specifiche indicate nel “Manuale d’ Istruzioni”.

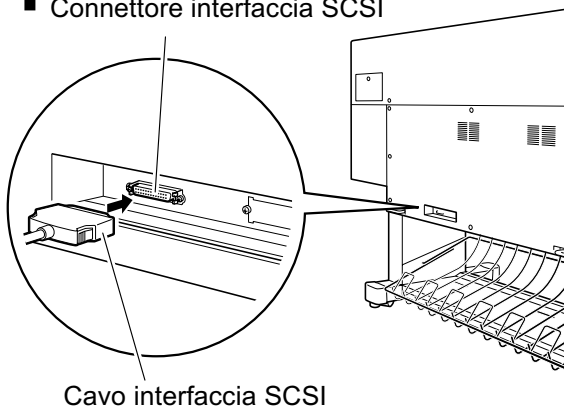
- Collegamento della stampante ad un computer :



- Collegamento della stampante ad un hardware RIP :



1 Connettore interfaccia SCSI



Assicuratevi che stampante, computer o hardware RIP siano spenti. Collegate il cavo di interfaccia SCSI al connettore di interfaccia SCSI situato sul retro della stampante e il connettore di interfaccia SCSI al computer o all'hardware RIP.



ATTENZIONE

La lunghezza del cavo di interfaccia SCSI deve essere di 3 m o meno. Qualora fosse più lungo di 3 m, la comunicazione tra le due unità potrebbe non riuscire.

2

M a n u t e n z i o n e

Accendete la stampante (ponendola su ON).
Premete il tasto Online per portarla in modo offline.
Premete il tasto freccia a destra per visualizzare il messaggio mostrato in figura.

3

R e g o l a z i o n e p a r a m e t r i

Premete il tasto freccia a destra o il tasto freccia a sinistra per visualizzare il messaggio mostrato in figura.

4

R e g o l a z i o n e p a r a m e t r i
S C S I I D

Premete il tasto freccia a destra o il tasto freccia a sinistra per visualizzare il messaggio mostrato in figura.

5

S	C	S	I	I	D		
0	1	2	3	*4	5	<u>6</u>	7

Premete il tasto freccia in basso.

Premete il tasto freccia a destra o il tasto freccia a sinistra per muovere il cursore sul numero ID da impostare, quindi premete il tasto freccia in basso.

S	C	S	I	I	D	a	6
---	---	---	---	---	---	---	---

Nell'area messaggi viene visualizzato il messaggio riportato in figura.

**ATTENZIONE**

Per quanto riguarda il numero ID SCSI, ne può essere impostato uno qualsiasi purchè sia diverso da quello ID della scheda di interfaccia SCSI. Quest'ultimo viene generalmente impostato su "7", quindi vi raccomandiamo di sceglierne uno diverso. Se utilizzate un computer Macintosh dotato di porta SCSI antecedente allo standard iMac, è possibile che siano già in uso i numeri "0", "3" e "7".

-
- Accendete il computer o l'hardware RIP collegato alla stampante. Quindi procedete con l'installazione del driver della stampante stessa, installate il driver della stampante inserito del CD-ROM seguendo le istruzioni riportate in "Guida alla stampa".
 - Per quanto riguarda la procedura di impostazione dell'hardware RIP, fate riferimento al "Manuale d'Istruzioni" ad esso relativo.

P Trasferimento della stampante

Qualora si rendesse necessario rimuovere la stampante e trasportarla con autocarri o mezzi analoghi in altri luoghi successivamente ad una prima installazione, osservate la procedura di seguito indicata.

Prima della rimozione, disalimentate il computer o l'hardware RIP collegato alla stampante, quindi rimuovete da questa il cavo SCSI.


Materiale da predisporre:

- Serbatoio vuoto per l'inchiostro di scarico (2)
- Nastro adesivo, polistirolo, fogli protettivi

1 Accendete la stampante.

2 Per entrare in modalità di installazione eseguite il passo 1 in "I. Livellamento della stampante".

3  Premete il tasto freccia a destra in modo da visualizzare il messaggio mostrato in figura.

4  Per dare esecuzione all'operazione "Scarico inchiostro", premete due volte il tasto freccia in basso.
Dopo qualche istante nell'area messaggi della stampante appare il messaggio mostrato in figura.

5 Aprite il coperchio inferiore destro e rimuovete tutte le cartucce dell'inchiostro. Premete il tasto freccia in basso. Nell'area messaggi viene ora mostrato il seguente messaggio.



ATTENZIONE

Quando si effettua l'operazione di scarico dell'inchiostro, nel relativo serbatoio ne entrano circa 900 ml (la capacità totale del serbatoio è di 2,000ml). Se procedete all'operazione di scarico dell'inchiostro mentre nel serbatoio ne è già presente una certa quantità, si può generare un allarme e l'operazione stessa potrebbe arrestarsi. Per questo motivo è necessario inserire sempre un serbatoio vuoto.

6

Remove all main tanks
End: Press↓ (Enter)

Premete il tasto freccia in basso. Sullo schermo messaggi appare il seguente messaggio.

7

Operating
■■■

Aprire il coperchio inferiore destro e rimuovete tutte le cartucce dell'inchiostro.

Premete il tasto freccia in basso. Nell'area messaggi del display appare il seguente messaggio.

**ATTENZIONE**

- Dopo aver premuto il tasto freccia in basso ed iniziato lo scarico dell'inchiostro, questa operazione potrebbe venire interrotta qualora la stampante venisse spenta, ecc. In questo caso la stampante rimane in stato off-line, problema che può essere risolto riavviando e completando l'operazione di scarico inchiostro.
- Per completare questa operazione ci vogliono circa 30 minuti.
- Durante l'esecuzione dell'operazione, fate attenzione a che la stampante non venga spenta, né che venga disinserito il cavo di alimentazione né che venga aperto il coperchio.

8

End
Turn power off

Una volta che lo scarico è stato completato, nell'area messaggi del display appare il seguente messaggio.

9 Posizionate su OFF l'interruttore di alimentazione della stampante.
Aprite il coperchio inferiore sinistro e rimuovete il serbatoio dell'inchiostro di scarico.

10 Scollegate dalla presa di rete il cavo di alimentazione della stampante.

11 Facendo riferimento al passo 10 riportato nel capitolo "F. Installazione della stampante", applicate al carrello i dispositivi di bloccaggio.

12 Inserite un serbatoio vuoto per l'inchiostro di scarico.

13 Sollevate completamente i regolatori di altezza.

14 Facendo riferimento a quanto riportato nel capitolo "E. Disimballaggio e verifica delle parti fornite" e "F. Installazione della stampante", posizionate i nastri di imballaggio e dispositivi di bloccaggio.



ATTENZIONE

Assicuratevi di non rovesciare verticalmente la stampante mentre la trasportate, in quanto la pressione che si verrebbe ad esercitare sulle parti interne potrebbe provocarne dei danneggiamenti.